



Sadržaj

II. Nezakonodavni akti

UREDBE

- ★ **Delegirana uredba Komisije (EU) 2017/2188 od 11. kolovoza 2017. o izmjeni Uredbe (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu izuzeća za kapitalne zahtjeve za određene pokrivenne obveznice ⁽¹⁾** 1
- ★ **Provedbena uredba Komisije (EU) 2017/2189 od 24. studenoga 2017. o izmjeni i ispravku Provedbene uredbe (EU) 2015/2450 o utvrđivanju provedbenih tehničkih standarda u vezi s predlošcima za podnošenje informacija nadzornim tijelima u skladu s Direktivom 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća ⁽¹⁾** 3
- ★ **Provedbena uredba Komisije (EU) 2017/2190 od 24. studenoga 2017. o izmjeni i ispravku Provedbene uredbe (EU) 2015/2452 o utvrđivanju provedbenih tehničkih standarda u vezi s postupcima, formatima i predlošcima za izvješće o solventnosti i financijskom stanju u skladu s Direktivom 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća ⁽¹⁾** 30
- Provedbena uredba Komisije (EU) 2017/2191 od 24. studenoga 2017. o ukidanju obustave podnošenja zahtjeva za uvozne dozvole u okviru carinskih kvota koje su Uredbom (EZ) br. 891/2009 otvorene u sektoru šećera 46

ODLUKE

- ★ **Odluka (EU) 2017/2192 Europskog parlamenta i Vijeća od 15. studenoga 2017. o mobilizaciji Europskog fonda za prilagodbu globalizaciji na temelju zahtjeva iz Italije – EGF/2017/004 IT/Almaviva** 47

⁽¹⁾ Tekst značajan za EGP.

SMJERNICE

- ★ **Smjernica (EU) 2017/2193** Europske središnje banke od 27. listopada 2017. o izmjeni Smjernice (EU) 2015/280 o uspostavi sustava Eurosustava za izradu i nabavu euronovčanica (ESB/2017/31) 49

II.

(Nezakonodavni akti)

UREDBE

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2017/2188

od 11. kolovoza 2017.

o izmjeni Uredbe (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća u pogledu izuzeća za kapitalne zahtjeve za određene pokriveno obveznice

(Tekst značajan za EGP)

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 575/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 26. lipnja 2013. o bonitetnim zahtjevima za kreditne institucije i investicijska društva ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 503. stavak 4.,

budući da:

- (1) Člankom 496. Uredbe (EU) br. 575/2013 dopušta se nadležnim tijelima da za određene pokriveno obveznice izuzmu od primjene, i to do 31. prosinca 2017., ograničenje od 10 % iz članka 129. stavka 1. točke (d) podtočke ii. i članka 129. stavka 1. točke (f) podtočke ii. te uredbe.
- (2) Komisija, na temelju članka 503. stavka 4. Uredbe (EU) br. 575/2013, preispituje primjerenost mogućnosti kojom raspoložu nadležna tijela te odlučuje o tome bi li ta mogućnost trebala postati trajna. U vezi s tim pitanjem Komisija je zatražila tehnički savjet Europskog nadzornog tijela za bankarstvo. Rezultat tog zahtjeva je izvješće o okviru EU-a za pokriveno obveznice i tretman kapitala (*Report on EU Covered Bond Frameworks and Capital Treatment*). Komisija je iskoristila to izvješće za dodatnu ocjenu nadzornih i regulatornih mehanizama koji se primjenjuju na pokriveno obveznice te je Europskom parlamentu i Vijeću dostavila izvješće o članku 503. Uredbe (EU) br. 575/2013.
- (3) Iz izvješća proizlazi da vrlo ograničen broj nacionalnih okvira koji vrijede za pokriveno obveznice ima mogućnost uključivanja vrijednosnih papira osiguranih hipotekama na stambene i poslovne nekretnine te struktura pokrivenih obveznica udruženih unutar grupe. Međutim, budući da se neke institucije u svojim poslovnim modelima oslanjaju na primjenu izuzeća koje odobravaju nadležna tijela, primjereno je, u svrhu pravne sigurnosti, dopustiti nadležnim tijelima da nastave primjenjivati izuzeće iz članka 496. stavka 1. Uredbe (EU) br. 575/2013 i nakon datuma navedenog u toj odredbi. Članak 496. stavak 1. Uredbe (EU) br. 575/2013 trebalo bi stoga izmijeniti kako bi se izvan snage stavio datum naveden u toj odredbi, pri čemu bi trebalo potvrditi to da će se mogućnost nadležnih tijela da odobre izuzeće možda trebati preispitati u kontekstu budućeg okvira za pokriveno obveznice.
- (4) U svrhu pravne sigurnosti primjereno je osigurati trajno odstupanje, koje na snagu stupa nakon isteka odstupanja koje je trenutačno na snazi,

⁽¹⁾ SL L 176, 27.6.2013., str. 1.

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

U članku 496. stavku 1. Uredbe (EU) br. 575/2013 uvodna rečenica zamjenjuje se sljedećom:

„Nadležna tijela mogu u cijelosti ili djelomično izuzeti od primjene ograničenje od 10 % za nadređene tranše koje su izdali francuski fondovi Fonds Communs de Créances ili sekuritizacijski subjekti koji su jednaki francuskom fondu Communs de Créances iz članka 129. stavka 1. točaka (d) i (f), ako su ispunjena oba sljedeća uvjeta:”.

Članak 2.

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 1. siječnja 2018.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 11. kolovoza 2017.

Za Komisiju
Predsjednik
Jean-Claude JUNCKER

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2017/2189**od 24. studenoga 2017.****o izmjeni i ispravku Provedbene uredbe (EU) 2015/2450 o utvrđivanju provedbenih tehničkih standarda u vezi s predlošcima za podnošenje informacija nadzornim tijelima u skladu s Direktivom 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Direktivu 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2009. o osnivanju i obavljanju djelatnosti osiguranja i reosiguranja (Solventnost II) ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 35. stavak 10. treći podstavak, članak 244. stavak 6. treći podstavak i članak 245. stavak 6. drugi podstavak,

budući da:

- (1) Potrebno je omogućiti dosljedno izvješćivanje i poboljšati kvalitetu informacija podnesenih nadzornim tijelima kako je predviđeno Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2015/2450 ⁽²⁾.
- (2) Odredbe ove Uredbe usko su povezane jer se sve odnose na podnošenje informacija društava i grupa za osiguranje i reosiguranje nadzornim tijelima. Kako bi se osigurala dosljednost među tim odredbama, koje bi trebale stupiti na snagu u isto vrijeme, te kako bi se osobama koje podliježu tim obvezama omogućio sveobuhvatan pregled i pristup tim odredbama, uključujući ulagatelje koji nemaju boravište u Uniji, poželjno je jednom uredbom obuhvatiti sve provedbene tehničke standarde predviđene člankom 35. stavkom 10., člankom 244. stavkom 6. i člankom 245. stavkom 6. Direktive 2009/138/EZ.
- (3) Ova se Uredba temelji na nacrtu provedbenih tehničkih standarda koji je Komisiji dostavilo Europsko nadzorno tijelo (Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje, EIOPA).
- (4) EIOPA je provela postupak utvrđen člankom 15. Uredbe (EU) br. 1094/2010 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽³⁾ za izradu nacrtu provedbenih tehničkih standarda, provela je otvoreno javno savjetovanje o nacrtu na kojemu se temelji ova Uredba, analizirala je moguće povezane troškove i koristi te zatražila mišljenje Interesne skupine za osiguranje i reosiguranje osnovane u skladu s člankom 37. Uredbe (EU) br. 1094/2010.
- (5) Provedbenu uredbu (EU) 2015/2450 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti.
- (6) Nekoliko manjih pogrešaka u pisanju uputa za predložke sadržanih u tekstu Provedbene uredbe (EU) 2015/2450 trebalo bi ispraviti,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

*Članak 1.***Odredbe o izmjenama**

Prilozi II. i III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2450 mijenjaju se u skladu s Prilogom I. ovoj Uredbi.

⁽¹⁾ SL L 335, 17.12.2009., str. 1.⁽²⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2015/2450 od 2. prosinca 2015. o utvrđivanju provedbenih tehničkih standarda u vezi s predlošcima za podnošenje informacija nadzornim tijelima u skladu s Direktivom 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 347, 31.12.2015., str. 1.).⁽³⁾ Uredba (EU) br. 1094/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. studenoga 2010. o osnivanju Europskog nadzornog tijela (Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje), o izmjeni Odluke br. 716/2009/EZ i o stavljanju izvan snage Odluke Komisije 2009/79/EZ (SL L 331, 15.12.2010., str. 48.).

Članak 2.

Odredbe o ispravcima

Prilozi I., II. i III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2450 ispravljaju se u skladu s Prilogom II. ovoj Uredbi.

Članak 3.

Stupanje na snagu

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 24. studenoga 2017.

Za Komisiju
Predsjednik
Jean-Claude JUNCKER

PRILOG I.

1. Prilozi II. i III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2450 mijenjaju se kako slijedi:

- (a) U predlošku S.01.02 stavka C0010/R0081 dodaje se u upute neposredno nakon stavke C0010/R0080 kako slijedi:

„C0010/R0081	Završetak financijske godine	Navodi se oznaka ISO 8601 (gggg–mm–dd) završetka financijske godine društva, npr. 2017-12-31”
--------------	------------------------------	---

- (b) U predlošcima S.05.01 i S.05.02 na kraju drugog stavka općih napomena dodaje se sljedeće:

„osim za razvrstavanje ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju ako je to primjenjivo u financijskim izvještajima. Ovaj predložak sadržava sve djelatnosti osiguranja neovisno o mogućem različitom razvrstavanju ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju primjenjivom u financijskim izvještajima.”

- (c) U predlošku S.06.02 upute u rubrici C0330 zamjenjuju se sljedećim:

„Navodi se vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI) koja daje vanjski rejting iz C0320, pri čemu se upotrebljava sljedeći zatvoreni popis. U slučaju rejtinga koje dodjeljuju društva kćeri vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika navodi se matično društvo vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika (upućuje se na ESMA-in popis agencija za kreditni rejting registriranih ili certificiranih u skladu s Uredbom (EZ) br. 1060/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o agencijama za kreditni rejting). U slučaju nove agencije za kreditni rejting koju ESMA registrira ili certificira i sve dok se ne ažurira zatvoreni popis, navodi se ‚Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika’.

Primjenjuje se barem na kategorije CIC 1, 2, 5, 6 i 8 (Hipoteke i krediti, osim hipoteka i kredita fizičkim osobama), prema potrebi.

- Euler Hermes Rating GmbH (oznaka LEI: 391200QXGLWHK9VK6V27)
- Japan Credit Rating Agency Ltd (oznaka LEI: 35380002378CEGMRVW86)
- BCRA-Credit Rating Agency AD (oznaka LEI: 747800Z0IC3P66HTQ142)
- Creditreform Rating AG (oznaka LEI: 391200PHL11KDUTTST66)
- Scope Ratings AG (prethodno ime PSR Rating GmbH) (oznaka LEI: 391200WU1EZUQFHDWE91)
- ICAP Group SA (oznaka LEI: 2138008U6LKT8VG2UK85)
- GBB-Rating Gesellschaft für Bonitätsbeurteilung GmbH (oznaka LEI: 391200OLWXCTKPADV72)
- ASSEKURATA Assekuranz Rating-Agentur GmbH (oznaka LEI: 529900977LETWLJF3295)
- ARC Ratings, S.A. (prethodno ime Companhia Portuguesa de Rating, S.A) (oznaka LEI: 213800OZNIQMV6UA7D79)
- AM Best Europe-Rating Services Ltd. (AMBERS) (oznaka LEI: 549300VO8J8E5IQV1T26)
- DBRS Ratings Limited (oznaka LEI: 5493008CGCDQLGT3EH93)
- Fitch France S.A.S. (oznaka LEI: 2138009Y4TCZT6QOJO69)
- Fitch Deutschland GmbH (oznaka LEI: 213800JEMOT1H45VN340)
- Fitch Italia S.p.A. (oznaka LEI: 213800POJ9QSCHL3KR31)
- Fitch Polska S.A. (oznaka LEI: 213800RYTJPW2WD5704)
- Fitch Ratings España S.A.U. (oznaka LEI: 213800RENFIIODKETE60)
- Fitch Ratings Limited (oznaka LEI: 2138009F8YAHVC8W3Q52)
- Fitch Ratings CIS Limited (oznaka LEI: 213800B7528Q4DIF2G76)
- Moody's Investors Service Cyprus Ltd (oznaka LEI: 549300V4LCOYCMNUVR81)
- Moody's France S.A.S. (oznaka LEI: 549300EB2XQYRSE54F02)
- Moody's Deutschland GmbH (oznaka LEI: 549300M5JMGHVTWYZH47)
- Moody's Italia S.r.l. (oznaka LEI: 549300GMXJ4QK70UOU68)
- Moody's Investors Service España S.A. (oznaka LEI: 5493005X59ILY4BGJK90)

- Moody's Investors Service Ltd (oznaka LEI: 549300SM89WABHDNJ349)
 - S&P Global Ratings France SAS (oznaka LEI: 54930035REY2YCDSBH09)
 - S&P Global Ratings Italy S.R.L. (oznaka LEI: 54930000NMOJ7ZBUQ063)
 - Standard & Poor's Credit Market Services Europe Limited (oznaka LEI: 549300363WVTTH0TW460)
 - CRIF Ratings S.r.l. (prethodno ime CRIF S.p.A.) (oznaka LEI: 8156001AB6A1D740F237)
 - Capital Intelligence Ratings Ltd (oznaka LEI: 549300RE88OJP9J24Z18)
 - European Rating Agency, a.s. (oznaka LEI: 097900BFME0000038276)
 - Axesor conocer para decidir SA (oznaka LEI: 95980020140005900000)
 - Cerved Rating Agency S.p.A. (prethodno ime CERVED Group S.p.A.) (oznaka LEI: 8156004AB6C992A99368)
 - Kroll Bond Rating Agency (oznaka LEI: 549300QYZ5CZYXTNZ676)
 - The Economist Intelligence Unit Ltd (oznaka LEI: 213800Q7GRZWF95EWN10)
 - Dagong Europe Credit Rating Srl (Dagong Europe) (oznaka LEI: 815600BF4FF53B7C6311)
 - Spread Research (oznaka LEI: 969500HB6BVM2UJDOC52)
 - EuroRating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 25940027QWS5GMO74O03)
 - HR Ratings de México, S.A. de C.V. (HR Ratings) (oznaka LEI: 549300IFL3XJKTRHZ480)
 - Moody's Investors Service EMEA Ltd (oznaka LEI: 54930009NU3JYS1HTT72)
 - Egan-Jones Ratings Co. (EJR) (oznaka LEI: 54930016113PD33V1H31)
 - modeFinance S.r.l. (oznaka LEI: 815600B85A94A0122614)
 - INC Rating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 259400SUBF5EPOGK0983)
 - Rating-Agentur Expert RA GmbH (oznaka LEI: 213800P3OOBGWN2UE81)
 - Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika
- Ova se stavka iskazuje kad se navodi Vanjski rejting (C0320).".

(d) U predlošku S.06.03 rubrici C0030 zadnja rečenica u uputama zamjenjuje se sljedećim:

„Kategorija ‚4 – Subjekti za zajednička ulaganja‘ upotrebljava se samo za neznačajne preostale vrijednosti za ‚fondove‘ i za druge fondove.“.

(e) U predlošku S.08.01 upute u rubrici C0300 zamjenjuju se sljedećim:

„Navodi se vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI) koja daje vanjski rejting iz C0290, pri čemu se upotrebljava sljedeći zatvoreni popis. U slučaju rejtinga koje dodjeljuju društva kćeri vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika navodi se matično društvo vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika (upućuje se na ESMA-in popis agencija za kreditni rejting registriranih ili certificiranih u skladu s Uredbom (EZ) br. 1060/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o agencijama za kreditni rejting). U slučaju nove agencije za kreditni rejting koju ESMA registrira ili certificira i sve dok se ne ažurira zatvoreni popis, navodi se ‚Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika‘.

Primjenjuje se barem na kategorije CIC 1, 2, 5, 6 i 8 (Hipoteke i krediti, osim hipoteka i kredita fizičkim osobama), prema potrebi.

- Euler Hermes Rating GmbH (oznaka LEI: 391200QXGLWHK9VK6V27)
- Japan Credit Rating Agency Ltd (oznaka LEI: 35380002378CEGMRVW86)
- BCRA-Credit Rating Agency AD (oznaka LEI: 747800Z0IC3P66HTQ142)
- Creditreform Rating AG (oznaka LEI: 391200PHL11KDUTTST66)
- Scope Ratings AG (prethodno ime PSR Rating GmbH) (oznaka LEI: 391200WU1EZUQFHDWE91)
- ICAP Group SA (oznaka LEI: 2138008U6LKT8VG2UK85)
- GBB-Rating Gesellschaft für Bonitätsbeurteilung GmbH (oznaka LEI: 391200OLWXCTKPADVV72)
- ASSEKURATA Assekuranz Rating-Agentur GmbH (oznaka LEI: 529900977LETWLJF3295)
- ARC Ratings, S.A. (prethodno ime Companhia Portuguesa de Rating, S.A.) (oznaka LEI: 213800OZJQMV6UA7D79)
- AM Best Europe-Rating Services Ltd. (AMBERS) (oznaka LEI: 549300VO8J8E5IQV1T26)
- DBRS Ratings Limited (oznaka LEI: 5493008CGCDQLGT3EH93)

- Fitch France S.A.S. (oznaka LEI: 21 38009Y4TCZT6QOJO69)
 - Fitch Deutschland GmbH (oznaka LEI: 21 3800JEMOT1H45VN340)
 - Fitch Italia S.p.A. (oznaka LEI: 21 3800POJ9QSCHL3KR31)
 - Fitch Polska S.A. (oznaka LEI: 21 3800RYJTJPW2WD5704)
 - Fitch Ratings España S.A.U. (oznaka LEI: 21 3800RENFIIODKETE60)
 - Fitch Ratings Limited (oznaka LEI: 21 38009F8YAHVC8W3Q52)
 - Fitch Ratings CIS Limited (oznaka LEI: 21 3800B7528Q4DIF2G76)
 - Moody's Investors Service Cyprus Ltd (oznaka LEI: 549 300V4LCOYCMNUVR81)
 - Moody's France S.A.S. (oznaka LEI: 549 300EB2XQYRSE54F02)
 - Moody's Deutschland GmbH (oznaka LEI: 549 300M5JMGHVTWYZH47)
 - Moody's Italia S.r.l. (oznaka LEI: 549 300GMXJ4QK70UOU68)
 - Moody's Investors Service España S.A. (oznaka LEI: 549 3005X59ILY4BGJK90)
 - Moody's Investors Service Ltd (oznaka LEI: 549 300SM89WABHDNJ349)
 - S&P Global Ratings France SAS (oznaka LEI: 549 30035REY2YCDSBH09)
 - S&P Global Ratings Italy S.R.L. (oznaka LEI: 549 30000NMOJ7ZBUQ063)
 - Standard & Poor's Credit Market Services Europe Limited (oznaka LEI: 549 300363WVTTH0TW460)
 - CRIF Ratings S.r.l. (prethodno ime CRIF S.p.A.) (oznaka LEI: 81 56001AB6A1D740F237)
 - Capital Intelligence Ratings Ltd (oznaka LEI: 549 300RE88OJP9J24Z18)
 - European Rating Agency, a.s. (oznaka LEI: 097 900BFME0000038276)
 - Axesor conocer para decidir SA (oznaka LEI: 959 80020140005900000)
 - Cerved Rating Agency S.p.A. (prethodno ime CERVED Group S.p.A.) (oznaka LEI: 81 56004AB6C992A99368)
 - Kroll Bond Rating Agency (oznaka LEI: 549 300QYZ5CZYXTNZ676)
 - The Economist Intelligence Unit Ltd (oznaka LEI: 21 3800Q7GRZWF95EWN10)
 - Dagong Europe Credit Rating Srl (Dagong Europe) (oznaka LEI: 81 5600BF4FF53B7C6311)
 - Spread Research (oznaka LEI: 969 500HB6BVM2UJDOC52)
 - EuroRating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 259 40027QWS5GMO74O03)
 - HR Ratings de México, S.A. de C.V. (HR Ratings) (oznaka LEI: 549 300IFL3XJKTRHZ480)
 - Moody's Investors Service EMEA Ltd (oznaka LEI: 549 30009NU3JYS1HTT72)
 - Egan-Jones Ratings Co. (EJR) (oznaka LEI: 549 30016113PD33V1H31)
 - modeFinance S.r.l. (oznaka LEI: 81 5600B85A94A0122614)
 - INC Rating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 259 400SUBF5EPOGK0983)
 - Rating-Agentur Expert RA GmbH (oznaka LEI: 21 3800P3OBSGWN2UE81)
 - Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika
- Ova se stavka iskazuje kad se navodi Vanjski rejting (C0290)."

(f) U predlošku S.31.01 upute u rubrici C0220 zamjenjuju se sljedećim:

„Navodi se vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI) koja daje vanjski rejting iz C0210, pri čemu se upotrebljava sljedeći zatvoreni popis. U slučaju rejtinga koje dodjeljuju društva kćeri vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika navodi se matično društvo vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika (upućuje se na ESMA-in popis agencija za kreditni rejting registriranih ili certificiranih u skladu s Uredbom (EZ) br. 1060/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o agencijama za kreditni rejting). U slučaju nove agencije za kreditni rejting koju ESMA registrira ili certificira i sve dok se ne ažurira zatvoreni popis, navodi se 'Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika'.

- Euler Hermes Rating GmbH (oznaka LEI: 391 200QXGLWHK9VK6V27)
- Japan Credit Rating Agency Ltd (oznaka LEI: 353 80002378CEGMRVW86)
- BCRA-Credit Rating Agency AD (oznaka LEI: 747 800Z0IC3P66HTQ142)

- Creditreform Rating AG (oznaka LEI: 391200PHL11KDUTTST66)
- Scope Ratings AG (prethodno ime PSR Rating GmbH) (oznaka LEI: 391200WU1EZUQFHDWE91)
- ICAP Group SA (oznaka LEI: 2138008U6LKT8VG2UK85)
- GBB-Rating Gesellschaft für Bonitätsbeurteilung GmbH (oznaka LEI: 391200OLWXCTKPADVV72)
- ASSEKURATA Assekuranz Rating-Agentur GmbH (oznaka LEI: 529900977LETWLJF3295)
- ARC Ratings, S.A. (prethodno ime Companhia Portuguesa de Rating, S.A.) (oznaka LEI: 213800OZJQMV6UA7D79)
- AM Best Europe-Rating Services Ltd. (AMBERS) (oznaka LEI: 549300VO8J8E5IQV1T26)
- DBRS Ratings Limited (oznaka LEI: 5493008CGCDQLGT3EH93)
- Fitch France S.A.S. (oznaka LEI: 2138009Y4TCZT6QJO69)
- Fitch Deutschland GmbH (oznaka LEI: 213800JEMOT1H45VN340)
- Fitch Italia S.p.A. (oznaka LEI: 213800POJ9QSCHL3KR31)
- Fitch Polska S.A. (oznaka LEI: 213800RYJTJPW2WD5704)
- Fitch Ratings España S.A.U. (oznaka LEI: 213800RENFIIODKETE60)
- Fitch Ratings Limited (oznaka LEI: 2138009F8YAHVC8W3Q52)
- Fitch Ratings CIS Limited (oznaka LEI: 213800B7528Q4DIF2G76)
- Moody's Investors Service Cyprus Ltd (oznaka LEI: 549300V4LCOYCMNUVR81)
- Moody's France S.A.S. (oznaka LEI: 549300EB2XQYRSE54F02)
- Moody's Deutschland GmbH (oznaka LEI: 549300M5JMGHVTWYZH47)
- Moody's Italia S.r.l. (oznaka LEI: 549300GMXJ4QK70UOU68)
- Moody's Investors Service España S.A. (oznaka LEI: 5493005X59ILY4BGJK90)
- Moody's Investors Service Ltd (oznaka LEI: 549300SM89WABHDNJ349)
- S&P Global Ratings France SAS (oznaka LEI: 54930035REY2YCDSBH09)
- S&P Global Ratings Italy S.R.L. (oznaka LEI: 54930000NMOJ7ZBUQ063)
- Standard & Poor's Credit Market Services Europe Limited (oznaka LEI: 549300363WVTTH0TW460)
- CRIF Ratings S.r.l. (prethodno ime CRIF S.p.A.) (oznaka LEI: 8156001AB6A1D740F237)
- Capital Intelligence Ratings Ltd (oznaka LEI: 549300RE88OJP9J24Z18)
- European Rating Agency, a.s. (oznaka LEI: 097900BFME0000038276)
- Axesor conocer para decidir SA (oznaka LEI: 95980020140005900000)
- Cerved Rating Agency S.p.A. (prethodno ime CERVED Group S.p.A.) (oznaka LEI: 8156004AB6C992A99368)
- Kroll Bond Rating Agency (oznaka LEI: 549300QYZ5CZYXTNZ676)
- The Economist Intelligence Unit Ltd (oznaka LEI: 213800Q7GRZWF95EWN10)
- Dagong Europe Credit Rating Srl (Dagong Europe) (oznaka LEI: 815600BF4FF53B7C6311)
- Spread Research (oznaka LEI: 969500HB6BVM2UJDOC52)
- EuroRating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 25940027QWS5GMO74O03)
- HR Ratings de México, S.A. de C.V. (HR Ratings) (oznaka LEI: 549300IFL3XJKTRHZ480)
- Moody's Investors Service EMEA Ltd (oznaka LEI: 54930009NU3JYS1HTT72)
- Egan-Jones Ratings Co. (EJR) (oznaka LEI: 54930016113PD33V1H31)
- modeFinance S.r.l. (oznaka LEI: 815600B85A94A0122614)
- INC Rating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 259400SUBF5EPOGK0983)
- Rating-Agentur Expert RA GmbH (oznaka LEI: 213800P3OOBSGWN2UE81)
- Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika”.

(g) U predlošku S.31.02 upute u rubrici C0280 zamjenjuju se sljedećim:

„Navodi se vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI) koja daje vanjski rejting iz C0270, pri čemu se upotrebljava sljedeći zatvoreni popis. U slučaju rejtinga koje dodjeljuju društva kćeri vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika navodi se matično društvo vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika (upućuje se na ESMA-in popis agencija za kreditni rejting registriranih ili certificiranih u skladu s Uredbom (EZ) br. 1060/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o agencijama za kreditni rejting). U slučaju nove agencije za kreditni rejting koju ESMA registrira ili certificira i sve dok se ne ažurira zatvoreni popis, navodi se ‚Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika‘.

- Euler Hermes Rating GmbH (oznaka LEI: 391200QXGLWVK9V6V27)
- Japan Credit Rating Agency Ltd (oznaka LEI: 35380002378CEGMRVW86)
- BCRA-Credit Rating Agency AD (oznaka LEI: 747800Z0IC3P66HTQ142)
- Creditreform Rating AG (oznaka LEI: 391200PHL11KDUTTST66)
- Scope Ratings AG (prethodno ime PSR Rating GmbH) (oznaka LEI: 391200WU1EZUQFHDWE91)
- ICAP Group SA (oznaka LEI: 2138008U6LKT8VG2UK85)
- GBB-Rating Gesellschaft für Bonitätsbeurteilung GmbH (oznaka LEI: 391200OLWXCTKPADV72)
- ASSEKURATA Assekuranz Rating-Agentur GmbH (oznaka LEI: 529900977LETWJF3295)
- ARC Ratings, S.A. (prethodno ime Companhia Portuguesa de Rating, S.A.) (oznaka LEI: 213800OZJQM6UA7D79)
- AM Best Europe-Rating Services Ltd. (AMBERS) (oznaka LEI: 549300VO8J8E5IQV1T26)
- DBRS Ratings Limited (oznaka LEI: 5493008CGCDQLGT3EH93)
- Fitch France S.A.S. (oznaka LEI: 2138009Y4TCZT6QOJO69)
- Fitch Deutschland GmbH (oznaka LEI: 213800JEMOT1H45VN340)
- Fitch Italia S.p.A. (oznaka LEI: 213800POJ9QSCHL3KR31)
- Fitch Polska S.A. (oznaka LEI: 213800RYJJPW2WD5704)
- Fitch Ratings España S.A.U. (oznaka LEI: 213800RENFIIODKETE60)
- Fitch Ratings Limited (oznaka LEI: 2138009F8YAHVC8W3Q52)
- Fitch Ratings CIS Limited (oznaka LEI: 213800B7528Q4DIF2G76)
- Moody's Investors Service Cyprus Ltd (oznaka LEI: 549300V4LCOYCMNUVR81)
- Moody's France S.A.S. (oznaka LEI: 549300EB2XQYRSE54F02)
- Moody's Deutschland GmbH (oznaka LEI: 549300M5JMGHVTWYZH47)
- Moody's Italia S.r.l. (oznaka LEI: 549300GMXJ4QK70UOU68)
- Moody's Investors Service España S.A. (oznaka LEI: 5493005X59ILY4BGJK90)
- Moody's Investors Service Ltd (oznaka LEI: 549300SM89WABHDNJ349)
- S&P Global Ratings France SAS (oznaka LEI: 54930035REY2YCDSBH09)
- S&P Global Ratings Italy S.R.L. (oznaka LEI: 54930000NMOJ7ZBUQ063)
- Standard & Poor's Credit Market Services Europe Limited (oznaka LEI: 549300363WVTTH0TW460)
- CRIF Ratings S.r.l. (prethodno ime CRIF S.p.A.) (oznaka LEI: 8156001AB6A1D740F237)
- Capital Intelligence Ratings Ltd (oznaka LEI: 549300RE88OJP9J24Z18)
- European Rating Agency, a.s. (oznaka LEI: 097900BFME0000038276)
- Axesor conocer para decidir SA (oznaka LEI: 95980020140005900000)
- Cerved Rating Agency S.p.A. (prethodno ime CERVED Group S.p.A.) (oznaka LEI: 8156004AB6C992A99368)
- Kroll Bond Rating Agency (oznaka LEI: 549300QYZ5CZYXTNZ676)
- The Economist Intelligence Unit Ltd (oznaka LEI: 213800Q7GRZWF95EWN10)
- Dagong Europe Credit Rating Srl (Dagong Europe) (oznaka LEI: 815600BF4FF53B7C6311)
- Spread Research (oznaka LEI: 969500HB6BVM2UJDOC52)
- EuroRating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 25940027QWS5GMO74O03)

- HR Ratings de México, S.A. de C.V. (HR Ratings) (oznaka LEI: 549300IFL3XJKTRHZ480)
- Moody's Investors Service EMEA Ltd (oznaka LEI: 54930009NU3JYS1HTT72)
- Egan-Jones Ratings Co. (EJR) (oznaka LEI: 54930016113PD33V1H31)
- modeFinance S.r.l. (oznaka LEI: 815600B85A94A0122614)
- INC Rating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 259400SUBF5EPOGK0983)
- Rating-Agentur Expert RA GmbH (oznaka LEI: 213800P3OOBSGWN2UE81)
- Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika”.

2. Prilog II. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2450 mijenja se kako slijedi:

- (a) U predlošku S.01.02 upute u rubrici C0010/R0040 zamjenjuju se sljedećim:

„Navodi se vrsta društva o kojemu se izvješćuje. Za utvrđivanje djelatnosti društva primjenjuje se sljedeći zatvoreni popis mogućnosti:

2 – Društva koja se bave djelatnošću životnog osiguranja

3 – Društva koja se bave djelatnošću neživotnog osiguranja

4 – Društva koja se bave djelatnošću životnog osiguranja i djelatnošću neživotnog osiguranja – članak 73. stavak 2.

5 – Društva koja se bave djelatnošću životnog osiguranja i djelatnošću neživotnog osiguranja – članak 73. stavak 5.

6 – Društva za reosiguranje”.

- (b) U predlošku S.01.02 u rubrici C0010/R0100 u uputama se nakon mogućnosti „2 – *Ad-hoc* izvješćivanje” umeću mogućnosti „3 – Ponovno podnošenje informacija iz predložaka S.30 u skladu s uputama iz predloška” i „4 – Podnošenje praznih predložaka”.

- (c) U predlošku S.04.01 drugi stavak općih napomena zamjenjuje se sljedećim:

„U ovom se predlošku podaci iskazuju na temelju računovodstvenih načela, tj. uporabom lokalnog GAAP-a ili MSFI-ja ako je prihvaćen kao lokalni GAAP. Međutim, ispunjava se prema vrstama osiguranja, kako je definirano u Prilogu I. Delegiranoj uredbi (EU) 2015/35. Društva upotrebljavaju istu osnovu priznavanja i vrednovanja kao i u objavljenim financijskim izvještajima; ne zahtijeva se novo priznavanje ili ponovno vrednovanje, osim za razvrstavanje ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju ako je to primjenjivo u financijskim izvještajima. Ovaj predložak sadržava sve djelatnosti osiguranja neovisno o mogućem različitom razvrstavanju ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju primjenjivom u financijskim izvještajima.”.

- (d) U predlošku S.06.03 treći stavak općih napomena zamjenjuje se sljedećim:

„Pri utvrđivanju država transparentni se pristup provodi kako bi se utvrdila izloženost po državi za 90 % vrijednosti fonda. Društva moraju biti sigurna da se 10 % vrijednosti koja nije utvrđena po državi diversificira po geografskim područjima, primjerice da jedna država predstavlja najviše 5 % vrijednosti. Transparentni pristup primjenjuje se uzimajući u obzir uloženi iznos, uključujući od najviših do najnižih pojedinačnih fondova te primjena tog pristupa mora biti dosljedna tijekom vremena.”.

- (e) U predlošku S.12.01 iz prve rečenice uputa za stavke C0150/R0320 i C0210/R0320 sljedeće riječi brišu se:

„za koje je primijenjena prijelazna prilagodba odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa”.

- (f) U predlošku S.12.01 iz prve rečenice uputa za stavke C0020, C0030, C0060, C0090, C0100, C0160, C0190, C0200/R0340, C0150/R0340 i C0210/R0340 sljedeće riječi brišu se:

„za koje je primijenjena prilagodba zbog volatilnosti”.

- (g) U predlošku S.12.01 iz prve rečenice uputa za stavke C0020, C0030, C0060, C0090, C0100, C0160, C0190, C0200/R0360, C0150/R0360 i C0210/R0360 sljedeće riječi brišu se:

„za koje je primijenjena uravnotežena prilagodba”.

- (h) U predlošku S.17.01 iz prve rečenice uputa za stavke C0020-C0170/R0470 i C0180/R0470 sljedeće riječi brišu se:

„za koje je primijenjena prijelazna prilagodba odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa”.

- (i) U predlošku S.21.01 treći i četvrti stavak općih napomena zamjenjuju se sljedećim:

„Profil raspodjele šteta neživotnog osiguranja pokazuje u (unaprijed određenim) razredima raspodjelu akumuliranih odštetnih zahtjeva nastalih na kraju izvještajne godine.

Akumulirani nastali odštetni zahtjevi znači zbroj bruto plaćenih odštetnih zahtjeva i bruto prijavljenih, a nelikvidiranih odštetnih zahtjeva na pojedinačnoj osnovi za svaki odštetni zahtjev koji pripada određenoj godini nastanka štete/preuzimanja rizika, bilo da je otvoren ili zatvoren. Iznosi nastalih odštetnih zahtjeva uključuju sve elemente od kojih se sastoji sam odštetni zahtjev, ali ne uključuju izdatke, osim onih koji se odnose na određene odštetne zahtjeve. Podaci koji se odnose na odštetne zahtjeve iskazuju se umanjeno za spašavanja i subrogacije. Obvezno je dostaviti povijesne podatke, počevši od prve primjene Solventnosti II.”

- (j) U predlošku S.21.01 u rubrikama od C0030/R0010 do R0210 drugi i treći stavak uputa zamjenjuju se sljedećim:

„Ako je izvještajna valuta euro, može se upotrijebiti jedna od sljedećih pet osnovnih mogućnosti, na temelju uobičajene raspodjele šteta:

1–20 razreda po 5 000 i jedan dodatni otvoreni razred za akumulirane nastale štete > 100 000

2–20 razreda po 50 000 i jedan dodatni otvoreni razred za akumulirane nastale štete > 1 000 000

3–20 razreda po 250 000 i jedan dodatni otvoreni razred za akumulirane nastale štete > 5 000 000

4–20 razreda po 1 000 000 i jedan dodatni otvoreni razred za akumulirane nastale štete > 20 000 000

5–20 razreda po 5 000 000 i jedan dodatni otvoreni razred za akumulirane nastale štete > 100 000 000

Međutim društvo upotrebljava razrede specifične za društvo osobito kada su akumulirane nastale štete < 100 000 kako bi se zajamčila razina detaljnosti koja je potrebna da se dobije odgovarajući uvid u raspodjelu akumuliranih nastalih odštetnih zahtjeva, osim ako je to već odredilo nadzorno tijelo.”

- (k) U predlošku S.21.01 u rubrikama C0050, C0070, C0090, C0110, C0130, C0150, C0170, C0190, C0210, C0230, C0250, C0270, C0290, C0310, C0330/R0010 do R0210 prva rečenica u uputama zamjenjuje se sljedećim:

„Broj odštetnih zahtjeva pripisanih svakoj godini nastanka štete/preuzimanja rizika od N do N–14 čiji se akumulirani nastali odštetni zahtjevi na kraju izvještajne godine nalaze u rasponu između početnog i krajnjeg iznosa primjenjivog razreda.”

- (l) U predlošku S.21.01 u rubrikama C0060, C0080, C0100, C0120, C0140, C0160, C0180, C0200, C0220, C0240, C0260, C0280, C0300, C0320, C0340/R0010 do R0210 prvi i treći stavak uputa zamjenjuju se sljedećim:

„Akumulirani i agregirani iznos nastalih odštetnih zahtjeva, za sve pojedinačne odštetne zahtjeve, pripisanih svakoj godini nastanka štete/preuzimanja rizika od N do N–14 čiji se akumulirani nastali odštetni zahtjevi na kraju izvještajne godine nalaze u rasponu između početnog i krajnjeg iznosa primjenjivog razreda.

Akumulirani nastali odštetni zahtjevi znači zbroj bruto plaćenih odštetnih zahtjeva i bruto prijavljenih, a nelikvidiranih odštetnih zahtjeva na pojedinačnoj osnovi za svaki pojedini odštetni zahtjev koji pripada određenoj godini nastanka štete/preuzimanja rizika, bilo da je otvoren ili zatvoren.”

- (m) U predlošku S.30.02 upute u rubrici C0340 zamjenjuju se sljedećim:

„Navodi se vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI) koja daje vanjski rejting iz C0330, pri čemu se upotrebljava sljedeći zatvoreni popis. U slučaju rejtinga koje dodjeljuju društva kćeri vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika navodi se matično društvo vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika (upućuje se na ESMA-in popis agencija za kreditni rejting registriranih ili certificiranih u skladu s Uredbom (EZ) br. 1060/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o agencijama za kreditni rejting). U slučaju nove agencije za kreditni rejting koju ESMA registrira ili certificira i sve dok se ne ažurira zatvoreni popis, navodi se ‚Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika’.

— Euler Hermes Rating GmbH (oznaka LEI: 391200QXGLWHK9VK6V27)

— Japan Credit Rating Agency Ltd (oznaka LEI: 35380002378CEGMRVW86)

— BCRA-Credit Rating Agency AD (oznaka LEI: 747800Z0IC3P66HTQ142)

— Creditreform Rating AG (oznaka LEI: 391200PHL11KDUTTST66)

— Scope Ratings AG (prethodno ime PSR Rating GmbH) (oznaka LEI: 391200WU1EZUQFHDWE91)

— ICAP Group SA (oznaka LEI: 2138008U6LKT8VG2UK85)

- GBB-Rating Gesellschaft für Bonitätsbeurteilung GmbH (oznaka LEI: 391200OLWXCTKPADVV72)
- ASSEKURATA Assekuranz Rating-Agentur GmbH (oznaka LEI: 529900977LETWLJF3295)
- ARC Ratings, S.A. (prethodno ime Companhia Portuguesa de Rating, S.A.) (oznaka LEI: 213800OZNIQMV6UA7D79)
- AM Best Europe-Rating Services Ltd. (AMBERS) (oznaka LEI: 549300VO8J8E5IQV1T26)
- DBRS Ratings Limited (oznaka LEI: 5493008CGCDQLGT3EH93)
- Fitch France S.A.S. (oznaka LEI: 2138009Y4TCZT6QOJO69)
- Fitch Deutschland GmbH (oznaka LEI: 213800JEMOT1H45VN340)
- Fitch Italia S.p.A. (oznaka LEI: 213800POJ9QSCHL3KR31)
- Fitch Polska S.A. (oznaka LEI: 213800RYJJPW2WD5704)
- Fitch Ratings España S.A.U. (oznaka LEI: 213800RENFIIODKETE60)
- Fitch Ratings Limited (oznaka LEI: 2138009F8YAHVC8W3Q52)
- Fitch Ratings CIS Limited (oznaka LEI: 213800B7528Q4DIF2G76)
- Moody's Investors Service Cyprus Ltd (oznaka LEI: 549300V4LCOYCMNUVR81)
- Moody's France S.A.S. (oznaka LEI: 549300EB2XQYRSE54F02)
- Moody's Deutschland GmbH (oznaka LEI: 549300M5JMGHVTWYZH47)
- Moody's Italia S.r.l. (oznaka LEI: 549300GMXJ4QK70UOU68)
- Moody's Investors Service España S.A. (oznaka LEI: 5493005X59ILY4BGJK90)
- Moody's Investors Service Ltd (oznaka LEI: 549300SM89WABHDNJ349)
- S&P Global Ratings France SAS (oznaka LEI: 54930035REY2YCDSBH09)
- S&P Global Ratings Italy S.R.L. (oznaka LEI: 54930000NMOJ7ZBUQ063)
- Standard & Poor's Credit Market Services Europe Limited (oznaka LEI: 549300363WVTTH0TW460)
- CRIF Ratings S.r.l. (prethodno ime CRIF S.p.A.) (oznaka LEI: 8156001AB6A1D740F237)
- Capital Intelligence Ratings Ltd (oznaka LEI: 549300RE88OJP9J24Z18)
- European Rating Agency, a.s. (oznaka LEI: 097900BFME0000038276)
- Axesor conocer para decidir SA (oznaka LEI: 95980020140005900000)
- Cerved Rating Agency S.p.A. (prethodno ime CERVED Group S.p.A.) (oznaka LEI: 8156004AB6C992A99368)
- Kroll Bond Rating Agency (oznaka LEI: 549300QYZ5CZYXTNZ676)
- The Economist Intelligence Unit Ltd (oznaka LEI: 213800Q7GRZWF95EWN10)
- Dagong Europe Credit Rating Srl (Dagong Europe) (oznaka LEI: 815600BF4FF53B7C6311)
- Spread Research (oznaka LEI: 969500HB6BVM2UJDOC52)
- EuroRating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 25940027QWS5GMO74O03)
- HR Ratings de México, S.A. de C.V. (HR Ratings) (oznaka LEI: 549300IFL3XJKTRHZ480)
- Moody's Investors Service EMEA Ltd (oznaka LEI: 54930009NU3JYS1HTT72)
- Egan-Jones Ratings Co. (EJR) (oznaka LEI: 54930016113PD33V1H31)
- modeFinance S.r.l. (oznaka LEI: 815600B85A94A0122614)
- INC Rating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 259400SUBF5EPOGK0983)
- Rating-Agentur Expert RA GmbH (oznaka LEI: 213800P3OOSGWN2UE81)
- Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika.

Ova se stavka iskazuje kad se navodi Vanjski rejting (C0330)."

(n) U predlošku S.30.04 upute u rubrici C0240 zamjenjuju se sljedećim:

„Navodi se vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI) koja daje vanjski rejting iz C0230, pri čemu se upotrebljava sljedeći zatvoreni popis. U slučaju rejtinga koje dodjeljuju društva kćeri vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika navodi se matično društvo vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika (upućuje se na ESMA-in popis agencija za kreditni rejting registriranih ili certificiranih u skladu s Uredbom (EZ) br. 1060/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o agencijama za kreditni rejting). U slučaju nove agencije za kreditni rejting koju ESMA registrira ili certificira i sve dok se ne ažurira zatvoreni popis, navodi se „Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika“.

- Euler Hermes Rating GmbH (oznaka LEI: 391200QXGLWHK9VK6V27)
- Japan Credit Rating Agency Ltd (oznaka LEI: 35380002378CEGMRVW86)
- BCRA-Credit Rating Agency AD (oznaka LEI: 747800Z0IC3P66HTQ142)
- Creditreform Rating AG (oznaka LEI: 391200PHL11KDUTTST66)
- Scope Ratings AG (prethodno ime PSR Rating GmbH) (oznaka LEI: 391200WU1EZUQFHDWE91)
- ICAP Group SA (oznaka LEI: 2138008U6LKT8VG2UK85)
- GBB-Rating Gesellschaft für Bonitätsbeurteilung GmbH (oznaka LEI: 391200OLWXCTKPADVV72)
- ASSEKURATA Assekuranz Rating-Agentur GmbH (oznaka LEI: 529900977LETWLJF3295)
- ARC Ratings, S.A. (prethodno ime Companhia Portuguesa de Rating, S.A.) (oznaka LEI: 213800OZJQMV6UA7D79)
- AM Best Europe-Rating Services Ltd. (AMBERS) (oznaka LEI: 549300VO8J8E5IQV1T26)
- DBRS Ratings Limited (oznaka LEI: 5493008CGCDQLGT3EH93)
- Fitch France S.A.S. (oznaka LEI: 2138009Y4TCZT6QOJO69)
- Fitch Deutschland GmbH (oznaka LEI: 213800JEMOT1H45VN340)
- Fitch Italia S.p.A. (oznaka LEI: 213800POJ9QSCHL3KR31)
- Fitch Polska S.A. (oznaka LEI: 213800RYJJPW2WD5704)
- Fitch Ratings España S.A.U. (oznaka LEI: 213800RENFIODKETE60)
- Fitch Ratings Limited (oznaka LEI: 2138009F8YAHVC8W3Q52)
- Fitch Ratings CIS Limited (oznaka LEI: 213800B7528Q4DIF2G76)
- Moody's Investors Service Cyprus Ltd (oznaka LEI: 549300V4LCOYCMNUVR81)
- Moody's France S.A.S. (oznaka LEI: 549300EB2XQYRSE54F02)
- Moody's Deutschland GmbH (oznaka LEI: 549300M5JMGHVTWYZH47)
- Moody's Italia S.r.l. (oznaka LEI: 549300GMXJ4QK70UOU68)
- Moody's Investors Service España S.A. (oznaka LEI: 5493005X59ILY4BGJK90)
- Moody's Investors Service Ltd (oznaka LEI: 549300SM89WABHDNJ349)
- S&P Global Ratings France SAS (oznaka LEI: 54930035REY2YCDSBH09)
- S&P Global Ratings Italy S.R.L. (oznaka LEI: 54930000NMOJ7ZBUQ063)
- Standard & Poor's Credit Market Services Europe Limited (oznaka LEI: 549300363WVTTH0TW460)
- CRIF Ratings S.r.l. (prethodno ime CRIF S.p.A.) (oznaka LEI: 8156001AB6A1D740F237)
- Capital Intelligence Ratings Ltd (oznaka LEI: 549300RE88OJP9J24Z18)
- European Rating Agency, a.s. (oznaka LEI: 097900BFME0000038276)
- Axesor conocer para decidir SA (oznaka LEI: 95980020140005900000)
- Cerved Rating Agency S.p.A. (prethodno ime CERVED Group S.p.A.) (oznaka LEI: 8156004AB6C992A99368)
- Kroll Bond Rating Agency (oznaka LEI: 549300QYZ5CZYXTNZ676)
- The Economist Intelligence Unit Ltd (oznaka LEI: 213800Q7GRZWF95EWN10)
- Dagong Europe Credit Rating Srl (Dagong Europe) (oznaka LEI: 815600BF4FF53B7C6311)
- Spread Research (oznaka LEI: 969500HB6BVM2UJDOC52)

- EuroRating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 25940027QWS5GMO74O03)
- HR Ratings de México, S.A. de C.V. (HR Ratings) (oznaka LEI: 549300IFL3XJKTRHZ480)
- Moody's Investors Service EMEA Ltd (oznaka LEI: 54930009NU3JYS1HTT72)
- Egan-Jones Ratings Co. (EJR) (oznaka LEI: 54930016113PD33V1H31)
- modeFinance S.r.l. (oznaka LEI: 815600B85A94A0122614)
- INC Rating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 259400SUBF5EPOGK0983)
- Rating-Agentur Expert RA GmbH (oznaka LEI: 213800P3OOBSGWN2UE81)
- Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika”.

3. Prilog III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2450 mijenja se kako slijedi:

(a) U predlošku S.01.02 u rubrici C0010/R0100 u uputama nakon mogućnosti „2 – *Ad-hoc* izvješćivanje” umeće se mogućnost „4 – Podnošenje praznih predložaka”.

(b) U predlošku S.06.03 treći stavak općih napomena zamjenjuje se sljedećim:

„Pri utvrđivanju država transparentni se pristup provodi kako bi se utvrdila izloženost po državi za 90 % vrijednosti fonda. Grupe moraju biti sigurne da se 10 % vrijednosti koja nije utvrđena po državi diversificira po geografskim područjima, primjerice da jedna država predstavlja najviše 5 % vrijednosti. Transparentni pristup primjenjuje se uzimajući u obzir uloženi iznos, uključujući od najviših do najnižih pojedinačnih fondova te primjena tog pristupa mora biti dosljedna tijekom vremena.”.

(c) U predlošku S.37.01 upute u rubrici C0090 zamjenjuju se sljedećim:

„Navodi se vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI) koja daje vanjski rejting iz C0080, pri čemu se upotrebljava sljedeći zatvoreni popis. U slučaju rejtinga koje dodjeljuju društva kćeri vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika navodi se matično društvo vanjske institucije za procjenu kreditnog rizika (upućuje se na ESMA-in popis agencija za kreditni rejting registriranih ili certificiranih u skladu s Uredbom (EZ) br. 1060/2009 Europskog parlamenta i Vijeća od 16. rujna 2009. o agencijama za kreditni rejting). U slučaju nove agencije za kreditni rejting koju ESMA registrira ili certificira i sve dok se ne ažurira zatvoreni popis, navodi se ‚Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika’.

- Euler Hermes Rating GmbH (oznaka LEI: 391200QXGLWHK9VK6V27)
- Japan Credit Rating Agency Ltd (oznaka LEI: 35380002378CEGMRVW86)
- BCRA-Credit Rating Agency AD (oznaka LEI: 747800Z0IC3P66HTQ142)
- Creditreform Rating AG (oznaka LEI: 391200PHL11KDUTTST66)
- Scope Ratings AG (prethodno ime PSR Rating GmbH) (oznaka LEI: 391200WU1EZUQFHDWE91)
- ICAP Group SA (oznaka LEI: 2138008U6LKT8VG2UK85)
- GBB-Rating Gesellschaft für Bonitätsbeurteilung GmbH (oznaka LEI: 391200OLWXCTKPADVV72)
- ASSEKURATA Assekuranz Rating-Agentur GmbH (oznaka LEI: 529900977LETWLJF3295)
- ARC Ratings, S.A. (prethodno ime Companhia Portuguesa de Rating, S.A) (oznaka LEI: 213800OZJQMV6UA7D79)
- AM Best Europe-Rating Services Ltd. (AMBERS) (oznaka LEI: 549300VO8J8E5IQV1T26)
- DBRS Ratings Limited (oznaka LEI: 5493008CGCDQLGT3EH93)
- Fitch France S.A.S. (oznaka LEI: 2138009Y4TCZT6QOJO69)
- Fitch Deutschland GmbH (oznaka LEI: 213800JEMOT1H45VN340)
- Fitch Italia S.p.A. (oznaka LEI: 213800POJ9QSCHL3KR31)
- Fitch Polska S.A. (oznaka LEI: 213800RYJTJPW2WD5704)
- Fitch Ratings España S.A.U. (oznaka LEI: 213800RENFIIODKETE60)
- Fitch Ratings Limited (oznaka LEI: 2138009F8YAHVC8W3Q52)
- Fitch Ratings CIS Limited (oznaka LEI: 213800B7528Q4DIF2G76)
- Moody's Investors Service Cyprus Ltd (oznaka LEI: 549300V4LCOYCMNUVR81)
- Moody's France S.A.S. (oznaka LEI: 549300EB2XQYRSE54F02)

-
- Moody's Deutschland GmbH (oznaka LEI: 549300M5JMGHVTWYZH47)
 - Moody's Italia S.r.l. (oznaka LEI: 549300GMXJ4QK70UOU68)
 - Moody's Investors Service España S.A. (oznaka LEI: 5493005X59ILY4BGJK90)
 - Moody's Investors Service Ltd (oznaka LEI: 549300SM89WABHDNJ349)
 - S&P Global Ratings France SAS (oznaka LEI: 54930035REY2YCDSBH09)
 - S&P Global Ratings Italy S.R.L. (oznaka LEI: 54930000NMOJ7ZBUQ063)
 - Standard & Poor's Credit Market Services Europe Limited (oznaka LEI: 549300363WVTTH0TW460)
 - CRIF Ratings S.r.l. (prethodno ime CRIF S.p.A.) (oznaka LEI: 8156001AB6A1D740F237)
 - Capital Intelligence Ratings Ltd (oznaka LEI: 549300RE88OJP9J24Z18)
 - European Rating Agency, a.s. (oznaka LEI: 097900BFME0000038276)
 - Axesor conocer para decidir SA (oznaka LEI: 95980020140005900000)
 - Cerved Rating Agency S.p.A. (prethodno ime CERVED Group S.p.A.) (oznaka LEI: 8156004AB6C992A99368)
 - Kroll Bond Rating Agency (oznaka LEI: 549300QYZ5CZYXTNZ676)
 - The Economist Intelligence Unit Ltd (oznaka LEI: 213800Q7GRZWF95EWN10)
 - Dagong Europe Credit Rating Srl (Dagong Europe) (oznaka LEI: 815600BF4FF53B7C6311)
 - Spread Research (oznaka LEI: 969500HB6BVM2UJDOC52)
 - EuroRating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 25940027QWS5GMO74O03)
 - HR Ratings de México, S.A. de C.V. (HR Ratings) (oznaka LEI: 549300IFL3XJKTRHZ480)
 - Moody's Investors Service EMEA Ltd (oznaka LEI: 54930009NU3JYS1HTT72)
 - Egan-Jones Ratings Co. (EJR) (oznaka LEI: 54930016113PD33V1H31)
 - modeFinance S.r.l. (oznaka LEI: 815600B85A94A0122614)
 - INC Rating Sp. z o.o. (oznaka LEI: 259400SUBF5EPOGK0983)
 - Rating-Agentur Expert RA GmbH (oznaka LEI: 213800P3OOBSGWN2UE81)
 - Druga imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika".
-

PRILOG II.

1. Prilog I. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2450 ispravlja se kako slijedi:

- (a) U predlošcima S.01.02.01 i S.01.02.04 redak R0081 dodaje se nakon retka R0080 „Datum podnošenja izvješća” kako slijedi:

„Završetak financijske godine	R0081										”
-------------------------------	--------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	---

- (b) U predlošku S.19.01.01 naziv stupaca C0560, C1160 i C1760 zamjenjuje se sljedećim:
„Kraj godine (diskontirani podaci)”.

- (c) U predlošku S.23.01.04 redak R0440 zamjenjuje se sljedećim:

„Ukupna vlastita sredstva iz drugih financijskih sektora	R0440										”
--	--------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	---

- (d) U predlošcima S.26.01.01, S.26.01.04 i SR.26.01.01 redak R0600 zamjenjuje se sljedećim:

„Valutni rizik	R0600										”
----------------	--------------	--	--	--	--	--	--	--	--	--	---

- (e) U predlošcima S.30.01.01 i S.30.02.01 u drugoj tablici predloška (koja se odnosi na fakultativna pokrića životnog osiguranja) stavka Z0010 mijenja se u stavku Z0020.

2. Prilozi II. i III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2450 ispravljaju se kako slijedi:

- (a) U predlošku S.01.01. u rubrici Z0020 drugi stavak briše se.
- (b) U predlošku S.01.01 u rubrici C0010 u redcima R0260 i R0270 u uputama se prije mogućnosti „0 – Ne izvješćuje se (u tom slučaju potrebno je posebno obrazloženje)” umeće mogućnost „18 – Ne izvješćuje se jer nema izravnog osiguranja”.
- (c) U predlošku S.01.01 upute u rubrici C0010/R0130 zamjenjuju se sljedećim:
„Primjenjuje se jedna od mogućnosti sa sljedećeg zatvorenog popisa:
1 – Izvješćuje se
4 – Nije predviđeno jer se S.06.02 i S.08.01 izvješćuju tromjesečno
5 – Nije predviđeno jer se S.06.02 i S.08.01 izvješćuju jednom godišnje
0 – Ne izvješćuje se (u tom slučaju potrebno je posebno obrazloženje)”.
- (d) U predlošku S.01.01 u rubrici C0010 u redcima R0140, R0150, R0170 i R0180 u uputama mogućnost „7 – Nije predviđeno jer nema značajnih promjena od tromjesečnog podneska (ova se mogućnost primjenjuje samo za godišnje podnošenje informacija)” zamjenjuje se sljedećim:
„7 – Nije predviđeno godišnje izvješćivanje jer se izvješćuje za 4. tromjesečje (ova se mogućnost primjenjuje samo za godišnje podnošenje informacija)”.
- (e) U predlošku S.01.01 u rubrikama C0010/R0460 i C0010/R0840 mogućnost „2 – Izvješćuje se zbog zahtjeva iz članka 112.” briše se iz uputa i nakon mogućnosti „9 – Ne izvješćuje se jer se upotrebljava potpuni unutarnji model” u uputama se umeće mogućnost „16 – Izvješćuje se zbog zahtjeva iz članka 112. Direktive 2009/138/EZ”.
- (f) U predlošku S.01.01 u rubrikama od C0010/R0500 do R0560 i od C0010/R0870 do R0930 u uputama se prije mogućnosti „0 – Ne izvješćuje se zbog drugog razloga (u tom slučaju potrebno je posebno obrazloženje)” umeću mogućnosti „16 – Izvješćuje se zbog zahtjeva iz članka 112. Direktive 2009/138/EZ” i „17 – Izvješćuje se dvaput jer se upotrebljava djelomični unutarnji model”.
- (g) U predlošku S.02.01 upute u rubrici C0010-C0020/R0360 zamjenjuju se sljedećim:
„Potraživanja od ugovaratelja osiguranja, osiguratelja i drugi iznosi povezani s osiguranjem koji nisu uključeni u tehničke pričuve.
Uključuju potraživanja od prihvata u reosiguranje.
Kad je riječ o stupcu „Solventnost II” (C0010), ova rubrika uključuje samo dospjele iznose.”.

- (h) U predlošku S.02.01 upute u rubrici C0010-C0020/R0370 zamjenjuju se sljedećim:
„Potraživanja od reosiguratelja povezana s reosiguranjem koja nisu uključena u iznose koji se mogu naplatiti na temelju ugovora o reosiguranju.
Ona mogu uključivati: dospjela potraživanja od reosiguratelja koja se odnose na likvidirane odštetne zahtjeve ugovaratelja osiguranja ili korisnika osiguranja; potraživanja od reosiguratelja koja se ne odnose na osigurane događaje i likvidirane odštetne zahtjeve, primjerice provizije.
Kad je riječ o stupcu ‚Solventnost II‘ (C0010), ova rubrika uključuje samo dospjele iznose.”
- (i) U predlošku S.02.01 u rubrici C0010-C0020/R0810 riječ „L20” briše se iz oznake stavke.
- (j) U predlošcima S.02.01, S.25.01, S.25.02, S.25.03, S.26.01, S.26.02, S.26.03, S.26.04, S.26.05, S.26.06, S.26.07 i S.27.01, u stavci Z0030, drugi stavak briše se.
- (k) U predlošku S.02.01 upute u rubrici C0010-C0020/R0820 zamjenjuju se sljedećim:
„Dugovanja ugovarateljima osiguranja, osigurateljima i drugi iznosi povezani s osiguranjem koji nisu uključeni u tehničke pričuve.
Uključuju dugovanja posrednicima za (re)osiguranje (npr. dugovanja za provizije posrednicima koje društvo još nije platilo).
Ne uključuju kredite i hipoteke prema drugim društvima za osiguranje, ako se oni odnose samo na financiranje i nisu povezani s osiguranjem (takvi se krediti i hipoteke iskazuju kao financijske obveze).
To uključuje obveze na temelju prihvata u reosiguranje.
Kad je riječ o stupcu ‚Solventnost II‘ (C0010), ova rubrika uključuje samo dospjele iznose.”
- (l) U predlošku S.02.01 u rubrici C0010-C0020/R0830 prvi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„Dugovanja reosigurateljima (osobito tekući računi), osim depozita koji su povezani s reosiguranjem, koja nisu uključena u iznose koji se mogu naplatiti na temelju ugovora o reosiguranju.
Uključuju obveze prema reosigurateljima koje se odnose na ustupljene premije.
Kad je riječ o stupcu ‚Solventnost II‘ (C0010), ova rubrika uključuje samo dospjele iznose.”
- (m) U predlošcima S.05.01 i S.05.02 sva upućivanja na „poslovnu godinu” zamjenjuju se upućivanjem na „izvještajno razdoblje”.
- (n) U predlošku S.05.01 u rubrikama od C0010 do C0120 u redcima R0410, R0420, u predlošku S.05.01 u rubrikama od C0130 do C0160 u retku R0430, u predlošku S.05.01 u rubrikama od C0010 do C0160 u retku R0500, u predlošku S.05.01 u rubrikama od C0210 do C0280 u redcima R1710 i R1800, u predlošku S.05.02 u rubrikama od C0080 do C0140 u redcima R0410, R0420, R0430 i R0500 i u predlošku S.05.02 u rubrikama od C0220 do C0280 u redcima R1710 i R1800, na kraju uputa dodaje se sljedeće:
„Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”
- (o) U predlošku S.05.01 u rubrikama od C0010 do C0160/R0440 i od C0210 do C0280/R1720, i u predlošku S.05.02 u rubrikama od C0080 do C0140/R0440 i od C0220 do C0280/R1720 na kraju uputa dodaje se sljedeće:
„Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna.”
- (p) U predlošku S.05.02 nakon prve rečenice prvog stavka općih napomena dodaje se sljedeće:
„Predložak se ne ispunjava ako se ne primjenjuju pragovi za izvješćivanje po državi navedeni u nastavku, odnosno ako matična država predstavlja 90 % ili više ukupnih zaračunatih bruto premija.”
- (q) U predlošku S.06.02 rubrici C0170 druga točka u uputama zamjenjuje se sljedećim:
„umnošku ‚količine‘ i ‚cijene prema Solventnosti II‘, za imovinu za koju su te dvije stavke relevantne (uvećano za ‚obračunatu kamatu‘ prema potrebi)”.
U predlošku S.06.02 u rubrici C0180 u prvoj rečenici uputa riječ „vrijednosni papiri” zamjenjuje se riječju „imovina”.
- (s) U predlošku S.06.02 u rubrici C0050 u uputama mogućnost „7 – Reuters RIC (oznaka financijskih instrumenata Reuters)+” sa zatvorenog popisa zamjenjuje se mogućnošću „7 – Reuters RIC (oznaka financijskih instrumenata Reuters)”.

- (t) U predlošku S.06.02 u rubrici C0050 na kraju prve rečenice uputa upućivanje na „9/1” zamjenjuje se upućivanjem na „99/1”.
- (u) U predlošku S.06.02 u rubrici C0320 prva tri stavka uputa zamjenjuju se sljedećim:
„Primjenjuje se barem na kategorije CIC 1, 2, 5, 6 i 8 (Hipoteke i krediti, osim hipoteka i kredita fizičkim osobama), prema potrebi.
Rejting izdanja imovine na izvještajni referentni datum koji je dodijelila imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI).
Ako rejting izdanja nije dostupan, stavka se ne popunjava.”
- (v) U predlošku S.06.02 u rubrici C0340 prva rečenica u uputama zamjenjuje se sljedećim:
„Primjenjivo na imovinu kojoj se za potrebe izračuna potrebnog solventnog kapitala treba dodijeliti stupanj kreditne kvalitete.”
- (w) U predlošku S.06.02 u rubrici C0350 prva rečenica uputa briše se i drugi stavak zamjenjuje se sljedećim:
„Primjenjuje se barem na kategorije CIC 1, 2, 5, 6 i 8 (Hipoteke i krediti, osim hipoteka i kredita fizičkim osobama), prema potrebi.”
- (x) U predlošku S.06.03 druga rečenica drugog stavka općih napomena zamjenjuje se sljedećim:
„Uzimajući u obzir proporcionalnost i posebne upute iz predloška, transparentni se pristup provodi dok se ne utvrde kategorije imovine, države i valute. Transparentni se pristup primjenjuje na isti način i u slučaju fondova.”
- (y) U predlošku S.06.03 u rubrici C0060 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„Za obveze se iskazuje pozitivan iznos osim ako je riječ o obvezi po izvedenicama.”
- (z) U predlošku S.07.01 u rubrici C0160 na kraju uputa dodaje se sljedeća rečenica:
„Ova se stavka, prema potrebi, može iskazati kao niz kako bi se odrazio način izračuna povrata.”
- (aa) U predlošku S.07.01 u rubrici C0170 iz prvog stavka uputa riječi „npr. 5 % navodi se kao 0,05” brišu se.
- (bb) U predlošku S.08.01 u rubrici C0090 četvrta točka drugog stavka mijenja se kako slijedi:
„CAU/Višestruka imovina/obveze’, ako ima više od jedne odnosne imovine ili obveza”.
- (cc) U predlošku S.08.01 u rubrici C0140 iz prve rečenice sljedeće riječi brišu se:
„(ugovore o valutnoj razmjeni, o kreditnoj razmjeni i ugovore o razmjeni vrijednosnih papira).”
- (dd) U predlošku S.08.01 upute u rubrici C0150 zamjenjuju se sljedećim:
„Plaćena premija (ako je kupljena), za opcije i unaprijed plaćene i periodične iznose premije plaćene za ugovore o razmjeni, od trenutka kad je društvo sklopilo ugovor o izvedenicama.”
- (ee) U predlošku S.08.01 upute u rubrici C0160 zamjenjuju se sljedećim:
„Primljena premija (ako je prodana), za opcije i unaprijed plaćene i periodične iznose premije primljene za ugovore o razmjeni, od trenutka kad je društvo sklopilo ugovor o izvedenicama.”
- (ff) U predlošku S.08.01 u rubrici C0290 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„Rejting druge ugovorne strane izvedenice na izvještajni referentni datum, koji je dodijelila imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI).”
- (gg) U predlošku S.08.01 u rubrici C0290 nakon drugog stavka uputa umeće se sljedeće:
„Ako rejting izdavatelja nije dostupan, stavka se ne popunjava.”
- (hh) U predlošku S.08.02 druga rečenica četvrtog stavka općih napomena zamjenjuje se sljedećim:
„Smatraju se obvezama ako je njihova vrijednost prema Solventnosti II negativna.”

- (ii) U predlošku S.08.02 u rubrici C0090 četvrta točka drugog stavka uputa mijenja se kako slijedi:
„CAU/Višestruka imovina/obveze’, ako ima više od jedne odnosne imovine ili obveza”.
- (jj) U predlošku S.08.02 upute u rubrici C0140 zamjenjuju se sljedećim:
„Plaćena premija (ako je kupljena), za opcije i unaprijed plaćene i periodične iznose premije plaćene za ugovore o razmjeni, od trenutka kad je društvo sklopilo ugovor o izvedenicama.”.
- (kk) U predlošku S.08.02 upute u rubrici C0150 zamjenjuju se sljedećim:
„Primljena premija (ako je prodana), za opcije i unaprijed plaćene i periodične iznose premije primljene za ugovore o razmjeni, od trenutka kad je društvo sklopilo ugovor o izvedenicama.”.
- (ll) U predlošku S.08.02 u rubrici C0160 prvi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„Iznos dobiti i gubitka koji proizlazi iz izvedenice od trenutka kad je društvo sklopilo ugovor o izvedenicama, ostvaren na datum završetka/datum dospijea. Odgovara razlici između vrijednosti (cijene) na datum prodaje i vrijednosti (cijene) na datum kupnje.”.
- (mm) U predlošku S.09.01 u rubrikama C0100 i C0110 zadnja rečenica u uputama zamjenjuje se sljedećim:
„Ovaj se izračun provodi bez obračunatih kamata.”.
- (nn) U predlošku S.22.01 sva upućivanja na „prilagodbu tehničkih pričuva” zamjenjuju se upućivanjima na „prilagodbu bruto tehničkih pričuva”.
- (oo) U predlošku S.22.01 sva upućivanja na „ukupni iznos tehničkih pričuva” zamjenjuju se upućivanjima na „ukupni iznos bruto tehničkih pričuva”.
- (pp) U predlošku S.22.01 rubrici C0020 u redcima od R0010 do R0090, na kraju uputa umeće se novi stavak:
„Ako se ne primjenjuje privremeni odbitak tehničkih pričuva, navodi se isti iznos kao u rubrici C0010.”.
- (qq) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0020 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”.
- (rr) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0030 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između viška imovine nad obvezama izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i viška imovine nad obvezama izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”.
- (ss) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0040 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između ograničenih vlastitih sredstava zbog namjenskih fondova izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i ograničenih vlastitih sredstava zbog namjenskih fondova izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”.
- (tt) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0050 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”.
- (uu) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0060 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 1 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 1 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”.

(vv) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0070 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 2 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 2 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”

(ww) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0080 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 3 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 3 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”

(xx) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0090 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”

(yy) U predlošku S.22.01 rubrici C0040 u redcima od R0010 do R0090 na kraju uputa umeće se novi stavak:

„Ako se ne primjenjuje prijelazna prilagodba odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa, navodi se isti iznos kao u rubrici C0020.”

(zz) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0020 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”

(aaa) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0030 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između viška imovine nad obvezama izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i viška imovine nad obvezama izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”

(bbb) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0040 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između ograničenih vlastitih sredstava zbog namjenskih fondova izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i ograničenih vlastitih sredstava zbog namjenskih fondova izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”

(ccc) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0050 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”

(ddd) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0060 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 1 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 1 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”

(eee) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0070 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 2 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 2 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”.

(fff) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0080 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 3 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 3 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”.

(ggg) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0090 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”.

(hhh) U predlošku S.22.01 rubrici C0060 u redcima od R0010 do R0090 na kraju uputa umeće se novi stavak kako slijedi:

„Ako se ne primjenjuje prilagodba zbog volatilnosti, navodi se isti iznos kao u rubrici C0040.”.

(iii) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0020 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”.

(jjj) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0030 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između viška imovine nad obvezama izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i viška imovine nad obvezama izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”.

(kkk) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0040 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između ograničenih vlastitih sredstava zbog namjenskih fondova izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i ograničenih vlastitih sredstava zbog namjenskih fondova izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”.

(lll) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0050 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”.

(mmm) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0060 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 1 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 1 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”.

- (nnn) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0070 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
- „To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 2 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 2 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”
- (ooo) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0080 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
- „To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 3 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 3 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”
- (ppp) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0090 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
- „To je razlika između potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”
- (qqq) U predlošku S.22.01 rubrici C0080 u redcima od R0010 do R0090 na kraju uputa umeće se novi stavak:
- „Ako se ne primjenjuje uravnotežena prilagodba, navodi se isti iznos kao u rubrici C0060.”
- (rrr) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0020 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
- „To je razlika između osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”
- (sss) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0030 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
- „To je razlika između viška imovine nad obvezama izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i viška imovine nad obvezama izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”
- (ttt) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0040 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
- „To je razlika između ograničenih vlastitih sredstava zbog namjenskih fondova izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i ograničenih vlastitih sredstava zbog namjenskih fondova izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”
- (uuu) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0050 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
- „To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”
- (vvv) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0060 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
- „To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 1 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 1 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”
- (www) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0070 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
- „To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 2 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 2 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”

(xxx) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0080 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 3 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala kategorije 3 izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”

(yyy) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0090 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„To je razlika između potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”

(zzz) U predlošku S.26.06 u rubrici R0100/C0020 na kraju prve rečenice uputa umeće se „isključujući osiguranje povezano s udjelima u investicijskim fondovima”.

(aaaa) U predlošku S.26.06 u rubrikama R0200/C0020 i R0230/C0020 u uputama nakon riječi „obveze životnog osiguranja” umeću se sljedeće riječi „isključujući osiguranje povezano s udjelima u investicijskim fondovima”.

(bbbb) U predlošku S.31.01 rubrici C0150 nakon prve rečenice uputa umeće se nova rečenica kako slijedi:

„Odgovara zbroju iznosa iskazanih pod C0120, C0130 i C0140.”

(cccc) U predlošku S.31.01 rubrici C0210 na kraju uputa umeću se drugi i treći stavak kako slijedi:

„Ako rejting nije dostupan, stavka se ne popunjava i za reosiguratelja navodi se ‚9 – Nema dostupnog rejtinga’ u stupcu C0230 (stupanj kreditne kvalitete).

Ova se stavka ne primjenjuje na reosiguratelje za koje društva koja upotrebljavaju unutarnji model upotrebljavaju interne rejtinge. Ova se stavka navodi ako društva koja upotrebljavaju unutarnji model ne upotrebljavaju interni rejting.”

(dddd) U predlošku S.31.02 upute u rubrici C0270 zamjenjuju se sljedećim:

„Rejting subjekta posebne namjene (ako postoji) koji društvo razmatra, a koji dodjeljuje vanjska institucija za procjenu rejtinga.

Ako rejting nije dostupan, stavka se ne popunjava i za subjekt posebne namjene navodi se ‚9 – Nema dostupnog rejtinga’ u stupcu C0290 (stupanj kreditne kvalitete).

Ova se stavka ne primjenjuje na subjekte posebne namjene za koje društva koja upotrebljavaju unutarnji model upotrebljavaju interne rejtinge. Ova se stavka navodi ako društva koja upotrebljavaju unutarnji model ne upotrebljavaju interni rejting.”

(eeee) U predlošku S.36.02 rubrici C0180 četvrta točka drugog stavka mijenja se kako slijedi:

„CAU/Višestruka imovina/obveze’, ako ima više od jedne odnosne imovine ili obveza”.

(ffff) U predlošku S.36.02 rubrici C0190 na kraju uputa umeće se sljedeći novi stavak:

„Ova se stavka ne navodi za izvedenice koje za odnosni instrument imaju više od jedne imovine ili obveza.”

3. Prilog II. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2450 ispravlja se kako slijedi:

(a) U predlošku S.01.01 u rubrici C0010 u redcima R0100, R0300 i R0330-R0360 u uputama se prije mogućnosti „0 – Ne izvješćuje se (u tom slučaju potrebno je posebno obrazloženje)” umeće mogućnost „18 – Ne izvješćuje se jer nema izravnog osiguranja”.

(b) U predlošku S.04.01 upute u rubrici C0060 zamjenjuju se sljedećim:

„Ukupno osiguranje koje su sklopili društvo i sve podružnice iz EGP-a u skladu sa slobodom pružanja usluga u državama EGP-a u kojima nemaju poslovni nastan, osim koje su sklopile podružnice u matičnoj državi društva u skladu sa slobodom pružanja usluga.

To je zbroj pod C0100 za sve podružnice.”

- (c) U predlošku S.12.01 rubrici C0020, C0100/R0240 naziv stavke zamjenjuje se kako slijedi:
„Bruto najbolja procjena novčanih tokova, novčani odljev, buduće zajamčene naknade”.
- (d) U predlošku S.12.01 rubrici C0020, C0100/R0240 upute se zamjenjuju sljedećim:
„Iznos diskontiranih novčanih odljeva (isplate ugovarateljima osiguranja i korisnicima osiguranja) za buduće zajamčene naknade. Kad je riječ o rubrici C0020/R0240, navodi se vrsta osiguranja ‚Osiguranje sa sudjelovanjem u dobiti’, kako je definirano u Prilogu I. Delegiranoj uredbi (EU) 2015/35. Kad je riječ o rubrici C0100/R0240, navode se sve buduće zajamčene naknade povezane s prihvatom u reosiguranje, neovisno o vrsti osiguranja.”.
- (e) U predlošku S.12.01 u rubrici C0150/R0320 naziv stavke zamjenjuje se kako slijedi:
„Tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe kamatnih stopa – ukupno (životno osiguranje osim zdravstvenog osiguranja, uključujući osiguranje povezano s udjelima u investicijskim fondovima)”.
- (f) U predlošku S.12.01 rubrici C0210/R0320 naziv stavke zamjenjuje se kako slijedi:
„Tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe kamatnih stopa – ukupno (životno osiguranje osim zdravstvenog osiguranja, uključujući osiguranje povezano s udjelima u investicijskim fondovima)”.
- (g) U predlošcima S.12.01 i S.17.01, u stavci Z0030, drugi stavak briše se.
- (h) U predlošku S.12.02 u općim napomenama prvi stavak zamjenjuje se sljedećim:
„Ovaj se odjeljak odnosi na godišnje podnošenje informacija za pojedinačne subjekte. Predložak se ne ispunjava ako se ne primjenjuju pragovi za izvješćivanje po državi navedeni u nastavku, odnosno ako matična država predstavlja 100 % zbroja tehničkih pričuva izračunanih kao cjelina i bruto najbolje procjene. Kad je taj iznos veći od 90 %, ali manji od 100 %, iskazuju se samo rubrike R0010, R0020 i R0030.”.
- (i) U predlošku S.12.02 u trećem stavku općih napomena nabranje od „e” do „j” mijenja se u nabranje od „a” do „f”.
- (j) U predlošku S.12.02 u četvrtom stavku općih napomena nabranje od „k” do „n” mijenja se u nabranje od „a” do „d”.
- (k) U predlošku S.14.01 rubrici C0010 na kraju uputa umeće se sljedeće:
„Ako se isti proizvod treba navesti u više redaka, sadržaj rubrike C0010 (i C0090) slijedi sljedeći obrazac:
{identifikacijska oznaka proizvoda}/+/{broj verzije}. Primjerice ‚AB222/+/3’.”.
- (l) U predlošku S.14.01 rubrici C0040 na kraju uputa umeće se sljedeća rečenica:
„Za proizvode koji se razvrstavaju u više redaka, navodi se broj ugovora u svim redcima koji se iskazuju.”.
- (m) U predlošku S.16.01 u općim napomenama točke b) i c) iz četvrtog stavka podstavka i. zamjenjuju se sljedećim:
„b) iznosi za svaku valutu koja predstavlja više od 25 % najbolje procjene pričuva za odštetne zahtjeve s naslova renti po diskontiranoj osnovi od te vrste neživotnog osiguranja; ili
c) iznosi za svaku valutu koja predstavlja manje od 25 % najbolje procjene pričuva za odštetne zahtjeve s naslova renti (po diskontiranoj osnovi) od te vrste neživotnog osiguranja, ali više od 5 % ukupne najbolje procjene svih pričuva za odštetne zahtjeve s naslova renti.”.
- (n) U predlošku S.16.01 rubrici C0020/R0040-R0190, u uputama druga rečenica briše se.
- (o) U predlošku S.16.01 rubrici C0030/R0040-R0190 na kraju uputa dodaje se sljedeće:
„To je dio tehničkih pričuva uspostavljenih tijekom godine N (neto kretanja između novih pričuva tijekom godine N/otpuštanje pričuva tijekom godine N)”.
- (p) U predlošku S.17.02 u općim napomenama prvi stavak zamjenjuje se sljedećim:
„Ovaj se odjeljak odnosi na godišnje podnošenje informacija za pojedinačne subjekte. Predložak se ne ispunjava ako se ne primjenjuju pragovi za izvješćivanje po državi navedeni u nastavku, odnosno ako matična država predstavlja 100 % zbroja tehničkih pričuva izračunanih kao cjelina i bruto najbolje procjene. Kad je taj iznos veći od 90 %, ali manji od 100 %, iskazuju se samo rubrike R0010, R0020 i R0030.”.

- (q) U predlošku S.19.01 u općim napomenama točke b) i c) iz četvrtog stavka podstavka ii. zamjenjuju se sljedećim:
- „b) iznosi za svaku valutu koja predstavlja više od 25 % bruto najbolje procjene pričuva za odštetne zahtjeve od te vrste neživotnog osiguranja; ili
- c) iznosi za svaku valutu koja predstavlja manje od 25 % bruto najbolje procjene pričuva za odštetne zahtjeve od te vrste neživotnog osiguranja, ali više od 5 % ukupne bruto najbolje procjene pričuva za odštetne zahtjeve.”.
- (r) U predlošku S.19.01 rubrikama od C0170/R0100 do R0260, od C0360/R0100 do R0260 i od C0560/R0100 do R0260, upućivanje u uputama na „R0110” zamjenjuje se upućivanjem na „R0100”.
- (s) U predlošku S.19.01 rubrikama od C0560/R0100 do R0260, prva rečenica u uputama zamjenjuje se sljedećim:
- „Ukupni iznos ‚kraj godine’ odgovara zadnjoj dijagonali ali na diskontiranoj osnovi (svi podaci koji se odnose na zadnju izvještajnu godinu) u redcima od R0100 do R0250.”.
- (t) U predlošku S.19.01 rubrikama od C0600 do C0750/R0300 do R0450, naziv stavke zamjenjuje se kako slijedi:
- „Iznosi na temelju ugovora o reosiguranju (nekumulativno) – trokut”.
- (u) U predlošku S.19.01 rubrikama od C0600 do C0750/R0300 do R0450 prvi i drugi stavak uputa zamjenjuju se sljedećim:
- „Trokuti plaćanja (odštetni zahtjevi koje je osiguratelj isplatio uvećano za iznose koji se mogu naplatiti na temelju ugovora o reosiguranju) za svaku godinu nastanka štete/preuzimanja rizika od N–14 (i ranije) i sva prethodna izvještajna razdoblja do uključujući N (zadnju izvještajnu godinu) koja su iskazana pod ‚bruto plaćeni odštetni zahtjevi (nekumulativno)’ i obuhvaćena su ugovorom o reosiguranju.
- Iznosi koji se mogu naplatiti na temelju ugovora o reosiguranju uzimaju se u obzir nakon prilagodbe za rizik neispunjenja obveza druge ugovorne strane.”.
- (v) U predlošku S.19.01 rubrikama od C0760/R0300 do R0460, od C0960/R0300 do R0460 i od C1160/R0300 do R0460, upućivanje u uputama na „R0310” zamjenjuje se upućivanjem na „R0300”.
- (w) U predlošku S.19.01 rubrikama od C1160/R0300 do R0460, naziv stavke zamjenjuje se kako slijedi:
- „Prijavljeni, a nelikvidirani odštetni zahtjevi pokriveni reosiguranjem – kraj godine (diskontirani podaci)”.
- (x) U predlošku S.19.01 rubrikama od C1160/R0300 do R0460, prva rečenica u uputama zamjenjuje se sljedećim:
- „Ukupni iznos ‚kraj godine’ odgovara zadnjoj dijagonali ali na diskontiranoj osnovi (svi podaci koji se odnose na zadnju izvještajnu godinu) u redcima od R0300 do R0450.”.
- (y) U predlošku S.19.01 rubrikama od C1360/R0500 do R0660, od C1560/R0500 do R0660 i od C1760/R0500 do R0660, upućivanje u uputama na „R0510” zamjenjuje se upućivanjem na „R0500”.
- (z) U predlošku S.19.01 rubrikama od C1560/R0500 do R0660, prva rečenica u uputama zamjenjuje se sljedećim:
- „Ukupni iznos ‚kraj godine’ odgovara zadnjoj dijagonali ali na diskontiranoj osnovi (svi podaci koji se odnose na zadnju izvještajnu godinu) u redcima od R0500 do R0650.”.
- (aa) U predlošku S.19.01 rubrikama od C1760/R0500 do R0660, naziv stavke zamjenjuje se kako slijedi:
- „Neto prijavljeni, a nelikvidirani odštetni zahtjevi – kraj godine (diskontirani podaci)”.
- (bb) U predlošku S.19.01 rubrikama od C1760/R0500 do R0660, prva rečenica u uputama zamjenjuje se sljedećim:
- „Ukupni iznos ‚kraj godine’ odgovara zadnjoj dijagonali ali na diskontiranoj osnovi (svi podaci koji se odnose na zadnju izvještajnu godinu) u redcima od R0500 do R0650.”.
- (cc) U predlošku S.20.01 na kraju druge rečenice trećeg stavka općih napomena umeće se sljedeće: „po vrsti osiguranja”.
- (dd) U predlošku S.22.01 druga rečenica trećeg stavka općih napomena zamjenjuje se sljedećim:
- „U tu se svrhu slijedi kumulativni pristup ‚korak po korak’ na način da se pojedinačno izdvaja svaka prijelazna mjera i svaka mjera dugoročnih jamstava a da se nakon svakog koraka ponovno ne izračunava učinak preostalih mjera.”.

- (ee) U predlošku S.22.01 rubrici C0020 u redcima od R0100 do R0110 na kraju uputa umeće se novi stavak:
„Ako se ne primjenjuje privremeni odbitak tehničkih pričuva, navodi se isti iznos kao u rubrici C0010.”.
- (ff) U predlošku S.22.01 rubrici C0040 u redcima od R0100 do R0110 na kraju uputa umeće se novi stavak:
„Ako se ne primjenjuje prijelazna prilagodba odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa, navodi se isti iznos kao u rubrici C0020.”.
- (gg) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0100 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”.
- (hh) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0100 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”.
- (ii) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0100 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”.
- (ij) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0100 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”.
- (kk) U predlošku S.22.01 u rubrici C0030/R0110 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”.
- (ll) U predlošku S.22.01 u rubrici C0050/R0110 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0020.”.
- (mm) U predlošku S.22.01 u rubrici C0070/R0110 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0040.”.
- (nn) U predlošku S.22.01 u rubrici C0090/R0110 drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„To je razlika između minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve iskazane pod C0060.”.

- (oo) U predlošku S.22.01 rubrici C0060 u redcima od R0100 do R0110 na kraju uputa umeće se novi stavak kako slijedi:
„Ako se ne primjenjuje prilagodba zbog volatilnosti, navodi se isti iznos kao u rubrici C0040.”.
- (pp) U predlošku S.22.01 rubrici C0070 u redcima od R0100 do R0110, sva upućivanja na „najviše vrijednosti između” i „C0010, C0020 i” brišu se.
- (qq) U predlošku S.22.01 rubrici C0080 u redcima od R0100 do R0110 na kraju uputa umeće se novi stavak:
„Ako se ne primjenjuje uravnotežena prilagodba, navodi se isti iznos kao u rubrici C0060.”.
- (rr) U predlošku S.22.01 rubrici C0090 u redcima od R0100 do R0110, sva upućivanja na „najviše vrijednosti između” i „C0010, C0020 i C0040” brišu se.
- (ss) U predlošku S.22.05 rubrici C0010/R0010 drugi stavak uputa zamjenjuje se kako slijedi:
„Ako se na temelju članka 308.d stavka 3. Direktive 2009/138/EZ zahtijeva ponovni izračun, pri tom se izračunu u obzir uzimaju samo one obveze osiguranja i obveze reosiguranja na koje se primjenjuje prijelazna mjera i koje još uvijek postoje na referentni datum ponovnog izračuna, vrednovane na izvještajni datum (vrijednost prema Solventnosti II umanjena za ugovore koji više ne postoje).”.
- (tt) U predlošku S.22.05 rubrici C0010/R0020 drugi stavak uputa briše se.
- (uu) U predlošku S.22.05 rubrikama C0010/R0030 i C0010/R0040 drugi stavak uputa zamjenjuje se kako slijedi:
„Ako se na temelju članka 308.d stavka 3. Direktive 2009/138/EZ zahtijeva ponovni izračun, pri tom se izračunu u obzir uzimaju samo one obveze osiguranja i obveze reosiguranja na koje se primjenjuje prijelazna mjera i koje još uvijek postoje na referentni datum ponovnog izračuna, vrednovane na izvještajni datum (vrijednost prema Solventnosti II umanjena za ugovore koji više ne postoje).”.
- (vv) U predlošku S.22.05 rubrici C0010/R0050 upute se zamjenjuju kako slijedi:
„Iznos tehničkih pričuva, na koje se primjenjuje privremeni odbitak tehničkih pričuva, nakon odbitka iznosa koji se mogu naplatiti na temelju ugovora o reosiguranju i od subjekata posebne namjene, izračunano u skladu sa zakonima i drugim propisima koji su doneseni u skladu s člankom 15. Direktive 73/239/EEZ, člankom 20. Direktive 2002/83/EZ i člankom 32. Direktive 2005/68/EZ na dan prije stavljanja izvan snage tih direktiva u skladu s člankom 310. Direktive 2009/138/EZ.
Ako se na temelju članka 308.d stavka 3. Direktive 2009/138/EZ zahtijeva ponovni izračun, pri tom se izračunu u obzir uzimaju samo one obveze osiguranja i obveze reosiguranja koje postoje na referentni datum ponovnog izračuna.”.
- (ww) U predlošku S.22.05 upute u rubrici C0010/R0070 zamjenjuju se sljedećim:
„Iznos prilagodbe tehničkih pričuva nakon ograničenja primjenjivog u skladu s člankom 308.d stavkom 4. Direktive 2009/138/EZ, ako se primjenjuje.
Ako ne postoji ograničenje, navodi se isti iznos kao u rubrici R0060.”.
- (xx) U predlošku S.27.01 rubrici C0890/R2750 ispravak se ne odnosi na verziju na hrvatskom jeziku.
- (yy) U predlošku S.28.02 rubrici C0130/R0350 na kraju rečenice uputa umeće se sljedeći tekst:
„i članku 253. Delegirane uredbe (EU) 2015/35”.
- (zz) U predlošku S.28.02 rubrikama C0140/R0550 i C0150/R0550 na kraju rečenice uputa umeće se sljedeći tekst:
„prije nego što se uzme u obzir članak 253. Delegirane uredbe (EU) 2015/35”.
- (aaa) U predlošku S.29.03 rubrikama C0100-C0110/R0320 i C0100-C0110/R0330, u uputama upućivanja na „najbolju procjenu” zamjenjuju se upućivanjima na „zaključnu najbolju procjenu”.
- (bbb) U predlošku S.29.04 na početku drugog stavka općih napomena ispravak se ne odnosi na verziju na hrvatskom jeziku.
- (ccc) U predlošku S.29.04 nakon drugog stavka općih napomena umeće se treći stavak kako slijedi:
„Društva su obvezna iskazati podatke na temelju godine nastanka štete ili godine preuzimanja rizika, u skladu sa zahtjevima nacionalnog nadzornog tijela. Ako nacionalno nadzorno tijelo nije propisalo koja se godina upotrebljava, društvo može upotrijebiti godinu nastanka štete ili godinu preuzimanja rizika ovisno o tome na koji način upravlja svakom vrstom osiguranja, pod uvjetom da se ista godina koristi dosljedno svake godine.”.

- (ddd) U predlošku S.29.04 rubrici Z0010 zadnja dva retka na kraju zatvorenog popisa u uputama zamjenjuju se kako slijedi:
„37 – Životno osiguranje (uključujući vrste osiguranja 30, 31, 32, 34 i 36, kako je definirano u Prilogu I. Delegiranoj uredbi (EU) 2015/35)
38 – SLT zdravstveno osiguranje (uključujući vrste osiguranja 29, 33 i 35)”.
- (eee) U predlošku S.29.04 rubrici C0020/R0040 naziv stavke zamjenjuje se kako slijedi:
„Promjene najbolje procjene”.
- (fff) U predlošku S.29.04 rubrici C0030/R0110 na kraju prve rečenice prvog stavka uputa umeće se sljedeće:
„ako se analiza iz predloška S.29.03 provodi na osnovi vrsta osiguranja.”.
- (ggg) U predlošku S.29.04 rubrici C0040/R0110 na kraju rečenice drugog stavka uputa umeće se sljedeći tekst:
„ako se analiza iz predloška S.29.03 provodi na osnovi vrsta osiguranja.”.
- (hhh) U predlošku S.29.04 rubrici C0050/R0110 u stupcu naziva stavka tekst „zbog predviđenih priljeva i odljeva u godini N” briše se.
- (iii) U predlošcima S.30.01 i S.30.02 u drugoj tablici predloška (koja se odnosi na fakultativna pokrića životnog osiguranja) stavka Z0010 zamjenjuje se stavkom Z0020.
- (jjj) U predlošku S.30.01 rubrici C0030, predlošku S.30.01 rubrici C0200, predlošku S.30.02 rubrici C0030 i predlošku S.30.02 rubrici C0160, na kraju uputa umeću se drugi i treći stavak kako slijedi:
„Jednom kad se dodijeli, ta se oznaka ne smije ponovno koristiti za označivanje nekog drugog rizika čak i kad rizik kojemu je oznaka bila prvotno dodijeljena više ne postoji.
Kad se jedan rizik odnosi na više vrsta osiguranja, ista se oznaka može koristiti za sve vrste osiguranja na koje se rizik odnosi.”.
- (kkk) U predlošku S.30.01 rubrici C0130 na kraju uputa umeće se drugi stavak kako slijedi:
„U slučaju neograničenog osiguranog iznosa ‚osigurani iznos’ jednak je procjeni očekivanih mogućih šteta (izračunano primjenom istih metoda koje se primjenjuju za izračun premija, što odražava stvarnu izloženost riziku).”.
- (lll) U predlošku S.30.02 u općim napomenama na kraju četvrtog stavka dodaje se sljedeće:
„Ako se fakultativno pokriće kako se navodi u predlošku S.30.01 odnosi na više društava za reosiguranje, ovaj se predložak ispunjava s onoliko redaka koliko ima društava za reosiguranje na koje se odnosi navedeno fakultativno pokriće.”.
- (mmm) U predlošku S.30.02 rubrici C0050 na kraju uputa umeću se drugi i treći stavak kako slijedi:
„Ako društvo dodijeli posebnu oznaku, ona treba biti jedinstvena za dotičnog reosiguratelja ili posrednika i ne smije se preklapati s bilo kojom drugom oznakom koju je dodijelilo društvo ili oznakom LEI.
Ako oznaka već postoji (npr. nacionalna identifikacijska oznaka), ista se oznaka koristi kao identifikacijska oznaka i mora se dosljedno primjenjivati tijekom vremena sve dok ne društvo ne dobije oznaku LEI.”.
- (nnn) U predlošku S.30.02 upute u rubrici C0330 zamjenjuju se sljedećim:
„Rejting reosiguratelja na izvještajni referentni datum koji je dodijelila imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI).
Ako rejting nije dostupan, stavka se ne popunjava.”.
- (ooo) U predlošku S.30.03 rubrikama C0170 i C0180 nakon teksta „Ta se stavka iskazuje” u zadnjoj rečenici uputa umeće se tekst kako slijedi:
„, ako je primjenjivo,”.
- (ppp) U predlošku S.30.03 rubrici C0370 na kraju prve rečenice uputa tekst „ili ‚n.p.’ ako nije primjenjivo” briše se.
- (qqq) U predlošku S.30.04 rubrici C0230 prvi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:
„Rejting reosiguratelja na izvještajni referentni datum koji je dodijelila imenovana vanjska institucija za procjenu kreditnog rizika (ECAI).”.

(rrr) U predlošku S.30.04 rubrici C0230 nakon prvog stavka uputa umeće se novi stavak kako slijedi:

„Ako rejting nije dostupan, stavka se ne popunjava.”.

4. Prilog III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2450 ispravlja se kako slijedi:

(a) U predlošku S.01.01 rubrici C0010 u redcima R0150, R0160 i R0200 u uputama mogućnost „6 – Izuzima se na temelju članka 35. stavaka 6. do 8.” zamjenjuje se sljedećim:

„6 – Izuzima se na temelju članka 254. stavka 2.”.

(b) U predlošku S.03.01 stavka C0020/R0010 dodaje se u upute neposredno nakon stavke C0010/R0010 kako slijedi:

„C0020/R0010	Vrijednost jamstva/kolaterala/nepredviđenih obveza – jamstva koja je dala grupa, uključujući akreditive	Vrijednost jamstava prema Solventnosti II, koje je dala grupa, uključujući akreditive.”
--------------	---	---

(c) U predlošku S.03.01 stavka C0020/R0030 dodaje se u upute neposredno nakon stavke C0010/R0030 kako slijedi:

„C0020/R0030	Vrijednost jamstva/kolaterala/nepredviđenih obveza – jamstva koja je primila grupa, uključujući akreditive	Vrijednost jamstava prema Solventnosti II, koje je primila grupa, uključujući akreditive.”
--------------	--	--

(d) U predlošku S.05.02 treći stavak „Predložak se temelji na godišnjoj osnovi do izvještajnog datuma.” briše se.

(e) U predlošku S.22.01 na kraju trećeg stavka općih napomena dodaje se sljedeće:

„Budući da je u okviru grupe moguće primijeniti obje vrste prijelaznih mjera, u ovom se predlošku slijedi kumulativni pristup ‚korak po korak’.”.

(f) U predlošku S.25.01 rubrici R0220/C0100 i predlošku S.25.02 rubrici R0220/C0100, na kraju uputa dodaje se novi stavak kako slijedi:

„Uključuje sve komponente konsolidiranog potrebnog solventnog kapitala (R0200 + R0210), uključujući potrebni kapital društava iz drugih financijskih sektora (R0500), potrebni kapital za nekontrolirana potrebna sudjelovanja (R0540) i potrebni kapital za preostala društva (R0550).”.

(g) U predlošku S.25.01 rubrici R0500/C0100, predlošku S.25.02 rubrici R0500/C0100 i predlošku S.25.03 R0500/C0100, na kraju prvog stavka uputa dodaje se novi stavak kako slijedi:

„Pretpostavlja se da je iznos u rubrici R0500 jednak zbroju iznosa iz rubrika R0510, R0520 i R0530.”.

(h) U predlošku S.25.01 rubrici R0570/C0100 i predlošku S.25.02 rubrici R0570/C0100, na kraju uputa dodaje se novi stavak kako slijedi:

„Pretpostavlja se da je ukupni potrebni solventni kapital jednak zbroju iznosa iz rubrika R0220 i R0560.”.

(i) U predlošku S.25.02 drugi redak R0220/C0100 briše se.

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2017/2190**od 24. studenoga 2017.****o izmjeni i ispravku Provedbene uredbe (EU) 2015/2452 o utvrđivanju provedbenih tehničkih standarda u vezi s postupcima, formatima i predlošcima za izvješće o solventnosti i financijskom stanju u skladu s Direktivom 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća****(Tekst značajan za EGP)**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Direktivu 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća od 25. studenoga 2009. o osnivanju i obavljanju djelatnosti osiguranja i reosiguranja (Solventnost II) ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 56. četvrti stavak i članak 256. stavak 5.,

budući da:

- (1) Potrebno je omogućiti dosljednu objavu i poboljšati kvalitetu objavljenih informacija kako je predviđeno Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2015/2452 ⁽²⁾.
- (2) Odredbe iz ove Uredbe međusobno su usko povezane jer se odnose na postupke i predloške za objavu izvješća o solventnosti i financijskom stanju. Kako bi se osigurala dosljednost među tim odredbama, koje bi trebale stupiti na snagu u isto vrijeme, te kako bi se osobama koje podliježu tim obvezama omogućio sveobuhvatan pregled i pristup tim odredbama, uključujući ulagače koji nemaju boravište u Uniji, poželjno je jednom uredbom obuhvatiti sve provedbene tehničke standarde predviđene člankom 56. i člankom 256. stavkom 5. Direktive 2009/138/EZ.
- (3) Ova se Uredba temelji na nacrtu provedbenih tehničkih standarda koji je Komisiji dostavilo Europsko nadzorno tijelo (Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje, EIOPA).
- (4) EIOPA je provela postupak utvrđen člankom 15. Uredbe (EU) br. 1094/2010 Europskog parlamenta i Vijeća ⁽³⁾ za izradu nacrtu provedbenih tehničkih standarda, provela je otvoreno javno savjetovanje o nacrtu na kojemu se temelji ova Uredba, analizirala je moguće povezane troškove i koristi te zatražila mišljenje Interesne skupine za osiguranje i reosiguranje osnovane u skladu s člankom 37. Uredbe (EU) br. 1094/2010.
- (5) Provedbenu uredbu (EU) 2015/2452 trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti.
- (6) Nekoliko manjih pogrešaka u pisanju uputa za predloške sadržanih u tekstu Uredbe (EU) 2015/2452 trebalo bi ispraviti,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Odredbe o izmjenama

Prilozi II. i III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2452 mijenjaju se u skladu s Prilogom I. ovoj Uredbi.

⁽¹⁾ SL L 335, 17.12.2009., str. 1.⁽²⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2015/2452 od 2. prosinca 2015. o utvrđivanju provedbenih tehničkih standarda u vezi s postupcima, formatima i predlošcima za izvješće o solventnosti i financijskom stanju u skladu s Direktivom 2009/138/EZ Europskog parlamenta i Vijeća (SL L 347, 31.12.2015., str. 1285.).⁽³⁾ Uredba (EU) br. 1094/2010 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. studenoga 2010. o osnivanju Europskog nadzornog tijela (Europsko nadzorno tijelo za osiguranje i strukovno mirovinsko osiguranje), o izmjeni Odluke br. 716/2009/EZ i o stavljanju izvan snage Odluke Komisije 2009/79/EZ (SL L 331, 15.12.2010., str. 48.).

Članak 2.

Odredbe o ispravcima

Prilozi I., II. i III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2452 ispravljaju se u skladu s Prilogom II. ovoj Uredbi.

Članak 3.

Stupanje na snagu

Ova Uredba stupa na snagu dvadesetog dana od dana objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 24. studenoga 2017.

Za Komisiju
Predsjednik
Jean-Claude JUNCKER

PRILOG I.

1. Prilozi II. i III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2452 mijenjaju se kako slijedi:

(a) U odjeljku S.05.01 Opće napomene, drugi stavak zamjenjuje se sljedećim:

„U ovom se predlošku podaci iskazuju na temelju računovodstvenih načela, tj. uporabom lokalnog GAAP-a ili MSFI-ja ako je prihvaćen kao lokalni GAAP, no uz uporabu vrsta osiguranja prema Solventnosti II. Društva upotrebljavaju istu osnovu priznavanja i vrednovanja kao i u objavljenim financijskim izvještajima; ne zahtijeva se novo priznavanje ili ponovno vrednovanje, osim za razvrstavanje ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju ako je to primjenjivo u financijskim izvještajima. Ovaj predložak sadržava sve djelatnosti osiguranja neovisno o mogućem različitom razvrstavanju ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju primjenjivom u financijskim izvještajima.”

2. Prilog II. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2452 mijenja se kako slijedi:

(a) U odjeljku S.05.02 – Opće napomene – treći stavak zamjenjuje se sljedećim:

„Predložak se temelji na godišnjoj osnovi do izvještajnog datuma. Društva upotrebljavaju istu osnovu priznavanja i vrednovanja kao i u objavljenim financijskim izvještajima; ne zahtijeva se novo priznavanje ili ponovno vrednovanje, osim za razvrstavanje ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju ako je to primjenjivo u financijskim izvještajima. Ovaj predložak sadržava sve djelatnosti osiguranja neovisno o mogućem različitom razvrstavanju ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju primjenjivom u financijskim izvještajima.”

3. Prilog III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2452 mijenja se kako slijedi:

(a) U odjeljku S.05.02 – Opće napomene – drugi stavak zamjenjuje se sljedećim:

„U ovom se predlošku podaci iskazuju na temelju računovodstvenih načela, tj. uporabom lokalnog GAAP-a ili MSFI-ja ako je prihvaćen kao lokalni GAAP. Predložak se temelji na godišnjoj osnovi do izvještajnog datuma. Društva upotrebljavaju istu osnovu priznavanja i vrednovanja kao i u objavljenim financijskim izvještajima; ne zahtijeva se novo priznavanje ili ponovno vrednovanje, osim za razvrstavanje ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju ako je to primjenjivo u financijskim izvještajima. Ovaj predložak sadržava sve djelatnosti osiguranja neovisno o mogućem različitom razvrstavanju ugovora o ulaganjima i ugovora o osiguranju primjenjivom u financijskim izvještajima.”

PRILOG II.

1. Prilog I. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2452 ispravlja se kako slijedi:

(a) U predlošku S.19.01.21, redak Z0010 zamjenjuje se sljedećim retkom:

„Godina nastanka štete/godina preuzimanja rizika

Z0020

(b) U predlošku S.23.01.01, cijeli redak R0230 zamjenjuje se sljedećim:

„Odbitci sudjelovanja u financijskim i kreditnim institucijama

R0230

--	--	--	--	--	--

(c) U predlošku S.23.01.22, cijeli redak R0220 zamjenjuje se sljedećim:

„Vlastita sredstva iz financijskih izvještaja koja ne smiju biti predstavljena pričuvom za usklađivanje i ne ispunjavaju kriterije da budu razvrstana kao vlastita sredstva prema Solventnosti II

R0220

--	--	--	--	--	--

(d) U predlošku S.23.01.22, cijeli redak R0240 zamjenjuje se sljedećim:

„od čega odbijeno u skladu s člankom 228. Direktive 2009/138/EZ

R0240

--	--	--	--	--	--

(e) U predlošku S.23.01.22, umeće se cijeli redak R0330 nakon retka R0320:

„Pravno obvezujuća obveza za upisivanje i plaćanje podređenih obveza na zahtjev

R0330

--	--	--	--	--	--

(f) U predlošku S.23.01.22 cijeli redak R0350 i cijeli redak R0340 zamjenjuju se sljedećim:

„Akreditivi i jamstva na temelju članka 96. stavka 2. Direktive 2009/138/EZ

R0340

Akreditivi i jamstva osim onih na temelju članka 96. stavka 2. Direktive 2009/138/EZ

R0350

(g) U predlošku S.23.01.22, cijeli redak R0410 zamjenjuje se sljedećim:

„Kreditne institucije, investicijska društva, financijske institucije, upravitelji alternativnih investicijskih fondova, društva za upravljanje UCITS-ima

R0410

--	--	--	--	--	--

(h) U predlošku S.23.01.22, cijeli redak R0440 zamjenjuje se sljedećim:

„Ukupna vlastita sredstva iz drugih financijskih sektora

R0440

--	--	--	--	--	--

(i) U predlošku S.23.01.22, cijeli redak R0770 zamjenjuje se sljedećim:

„Očekivana dobit uključena u buduće premije – djelatnost životnog osiguranja

R0770

--	--	--	--	--	--

(j) U predlošku S.23.01.22, cijeli redak R0780 zamjenjuje se sljedećim:

„Očekivana dobit uključena u buduće premije – djelatnost neživotnog osiguranja

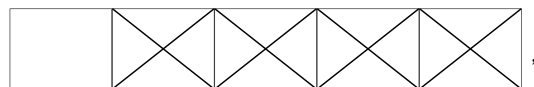
R0780

--	--	--	--	--	--

- (k) U predlošku S.23.01.22, cijeli redak R0790 zamjenjuje se sljedećim:

„Ukupna očekivana dobit uključena u buduće premije

R0790



- (l) U predlošku S.25.01.21, „C0100” Pojednostavljenja zamjenjuje se s „C0120”;

- (m) U predlošcima S.25.01.22, S.25.02.21 i S.25.02.22, C0080 zamjenjuje se s C0090, a C0090 s C0120;

- (n) U predlošcima S.25.02.21, S.25.02.22, S.25.03.21 i S.25.03.22 cijeli redak R0420 zamjenjuje se sljedećim:

„Ukupni iznos pretpostavljenog potrebnog solventnog kapitala za namjenske fondove

R0420



”;

- (o) U predlošku S.25.02.22 prije riječi „Minimalni konsolidirani potrebni solventni kapital grupe, R0470” brišu se sljedeći redci:

„Jedinstveni broj komponente	Opis komponente	Izračun potrebnog solventnog kapitala	Modelirani iznos	Parametri specifični za društvo	Pojednostavljenja
C0010	C0020	C0030	C0070	C0080	C0090”

- (p) U predlošku S.25.03.22 prije riječi „Kapitalni zahtjev za ostale financijske sektore (kapitalni zahtjevi koji se ne odnose na osiguranje) – kreditne institucije, investicijska društva i financijske institucije, upravitelji alternativnih investicijskih fondova, društva za upravljanje UCITS-ima, R0510” brišu se sljedeći redci:

„Jedinstveni broj komponente	Opis komponente	Izračun potrebnog solventnog kapitala
C0010	C0020	C0030”

2. Prilozi II. i III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2452 ispravljaju se kako slijedi:

- (a) U predlošku S.05.01 za rubrike C0010 do C0120/R0410, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0010 do C0120/R0410	Promjene ostalih tehničkih pričuva – bruto – izravno osiguranje	Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva za bruto izravno osiguranje. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”
-----------------------	---	---

- (b) U predlošku S.05.01 za rubrike C0010 do C0120/R0420, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0010 do C0120/R0420	Promjene ostalih tehničkih pričuva – bruto – prihvata u proporcionalno reosiguranje	Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva za bruto prihvata u proporcionalno reosiguranje. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”
-----------------------	---	---

(c) U predlošku S.05.01 za rubrike C0130 do C0160/R0430 redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0130 do C0160/R0430	Promjene ostalih tehničkih pričuva – bruto – prihvata u proporcionalno reosiguranje	Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva za bruto prihvata u neproporcionalno reosiguranje. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”
-----------------------	---	---

(d) U predlošku S.05.01 za rubrike C0010 do C0160/R0440, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0010 do C0160/R0440	Promjene ostalih tehničkih pričuva – udio reosiguratelja	Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva koje se odnose na iznose ustupljene reosigurateljima. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna.”
-----------------------	--	---

(e) U predlošku S.05.01 za rubrike C0010 do C0160/R0500, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0010 do C0160/R0500	Promjene ostalih tehničkih pričuva – neto	Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: neto iznos promjena ostalih tehničkih pričuva čini zbroj izravnog osiguranja i prihvata u reosiguranje, umanjeno za iznos ustupljen društvima za reosiguranje. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”
-----------------------	---	--

(f) U predlošku S.05.01 za rubrike C0210 do C0280/R1710 redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0210 do C0280/R1710	Promjene ostalih tehničkih pričuva – bruto – izravno osiguranje i prihvata u reosiguranje	Definicija promjena ostalih tehničkih pričuva kako je predviđeno Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva koje se odnose na ugovore o osiguranju i koje proizlaze iz bruto izravnog osiguranja i reosiguranja. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”
-----------------------	---	--

(g) U predlošku S.05.01 za rubrike C0210 do C0280/R1720 redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0210 do C0280/R1720	Promjene ostalih tehničkih pričuva – udio reosiguratelja	Definicija promjena ostalih tehničkih pričuva kako je predviđeno Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: udio reosiguratelja u promjenama ostalih tehničkih pričuva. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna.”
-----------------------	--	---

(h) U predlošku S.05.01 za rubrike C0210 do C0280/R1800 redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0210 do C0280/R1800	Promjene ostalih tehničkih pričuva – neto	Definicija promjena ostalih tehničkih pričuva kako je predviđeno Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: neto promjene ostalih tehničkih pričuva koje se odnose na zbroj izravnog osiguranja i prihvata u reosiguranje, umanjeno za iznos ustupljen društvima za reosiguranje. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”
-----------------------	---	--

(i) U predlošku S.05.02, za rubrike C0080 do C0140/R0410, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0080 do C0140/R0410	Promjene ostalih tehničkih pričuva – bruto – izravno osiguranje	Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva za bruto izravno osiguranje. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”;
-----------------------	---	--

(j) U predlošku S.05.02, za rubrike C0080 do C0140/R0420, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0080 do C0140/R0420	Promjene ostalih tehničkih pričuva – bruto – prihvata u proporcionalno reosiguranje	Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva za bruto prihvata u proporcionalno reosiguranje. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”
-----------------------	---	---

(k) U predlošku S.05.02, za rubrike C0080 do C0140/R0430, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0080 do C0140/R0430	Promjene ostalih tehničkih pričuva – bruto – prihvata u proporcionalno reosiguranje	<p>Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva za bruto prihvata u neproporcionalno reosiguranje.</p> <p>Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”</p>
-----------------------	---	--

(l) U predlošku S.05.02, za rubrike C0080 do C0140/R0440, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0080 do C0140/R0440	Promjene ostalih tehničkih pričuva – udio reosiguratelja	<p>Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva koje se odnose na iznose ustupljene reosigurateljima.</p> <p>Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna.”</p>
-----------------------	--	--

(m) U predlošku S.05.02, za rubrike C0080 do C0140/R0500, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0080 do C0140/R0500	Promjene ostalih tehničkih pričuva – neto	<p>Promjene ostalih tehničkih pričuva kako je definirano Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: neto iznos promjena ostalih tehničkih pričuva čini zbroj izravnog osiguranja i prihvata u reosiguranje, umanjeno za iznos ustupljen društvima za reosiguranje.</p> <p>Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”</p>
-----------------------	---	---

(n) U predlošku S.05.02 za rubrike C0220 do C0280/R1710, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0220 do C0280/R1710	Promjene ostalih tehničkih pričuva – bruto	<p>Definicija promjena ostalih tehničkih pričuva kako je predviđeno Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva koje se odnose na ugovore o osiguranju i koje proizlaze iz bruto izravnog osiguranja i reosiguranja.</p> <p>Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”</p>
-----------------------	--	---

- (o) U predlošku S.05.02 za rubrike C0220 do C0280/R1720, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0220 do C0280/R1720	Promjene ostalih tehničkih pričuva – udio reosiguratelja	Definicija promjena ostalih tehničkih pričuva kako je predviđeno Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: udio reosiguratelja u promjenama ostalih tehničkih pričuva. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna.”
-----------------------	--	---

- (p) U predlošku S.05.02 za rubrike C0220 do C0280/R1800, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0220 do C0280/R1800	Promjena ostalih tehničkih pričuva – neto	Definicija promjena ostalih tehničkih pričuva kako je predviđeno Direktivom 91/674/EEZ prema potrebi: promjene ostalih tehničkih pričuva koje se odnose na zbroj izravnog osiguranja i prihvata u reosiguranje, umanjeno za iznos ustupljen društvima za reosiguranje. Ova se stavka iskazuje kao pozitivan iznos ako je promjena negativna (smanjenje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do dobiti) ili kao negativan iznos ako je promjena pozitivna (povećanje ostalih tehničkih pričuva koje dovodi do gubitka).”
-----------------------	---	---

- (q) U predlošku S.22.01 za rubriku C0010/R0010, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0010/R0010	Iznos s mjerama dugoročnih jamstava i prijelaznim mjerama – tehničke pričuve	Ukupni iznos bruto tehničkih pričuva uključujući mjere dugoročnih jamstava i prijelazne mjere”
--------------	--	--

- (r) U predlošku S.22.01 za rubriku C0030/R0010, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0030/R0010	Učinak privremenog odbitka tehničkih pričuva – tehničke pričuve	Iznos prilagodbe bruto tehničkih pričuva zbog primjene privremenog odbitka tehničkih pričuva. To je razlika između tehničkih pričuva bez privremenog odbitka tehničkih pričuva i tehničkih pričuva s primjenom mjera dugoročnih jamstava i prijelaznih mjera.”
--------------	---	---

- (s) U predlošku S.22.01 za rubriku C0050/R0010, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0050/R0010	Učinak prijelazne prilagodbe kamatne stope – tehničke pričuve	Iznos prilagodbe bruto tehničkih pričuva zbog primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa. To je razlika između tehničkih pričuva bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i tehničkih pričuva bez privremenog odbitka tehničkih pričuva.”
--------------	---	--

(t) U predlošku S.22.01 za rubriku C0070/R0010, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0070/R0010	Učinak prilagodbe zbog volatilnosti kada se svede na nulu – tehničke pričuve	Iznos prilagodbe bruto tehničkih pričuva zbog primjene prilagodbe zbog volatilnosti. Odražava učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti na nultu razinu. To je razlika između tehničkih pričuva bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i tehničkih pričuva bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa.”
--------------	--	---

(u) U predlošku S.22.01 za rubriku C0090/R0010, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0090/R0010	Učinak uravnotežene prilagodbe kada se svede na nulu – tehničke pričuve	Iznos prilagodbe bruto tehničkih pričuva zbog primjene uravnotežene prilagodbe. Uključuje učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti i uravnotežene prilagodbe na nultu razinu. To je razlika između tehničkih pričuva bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i tehničkih pričuva bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera.”
--------------	---	---

(v) U predlošku S.22.01 za rubriku C0050/R0020, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0050/R0020	Učinak prijelazne prilagodbe kamatne stope – osnovna vlastita sredstva	Iznos prilagodbe osnovnih vlastitih sredstava zbog primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa. To je razlika između osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i osnovnih vlastitih sredstava izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva.”
--------------	--	---

(w) U predlošku S.22.01 za rubriku C0070/R0020, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0070/R0020	Učinak prilagodbe zbog volatilnosti kada se svede na nulu – osnovna vlastita sredstva	Iznos prilagodbe osnovnih vlastitih sredstava zbog primjene prilagodbe zbog volatilnosti. Odražava učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti na nultu razinu. To je razlika između osnovnih vlastitih sredstava uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i osnovnih vlastitih sredstava uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa.”
--------------	---	--

(x) U predlošku S.22.01 za rubriku C0090/R0020, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0090/R0020	Učinak uravnotežene prilagodbe kada se svede na nulu – osnovna vlastita sredstva	Iznos prilagodbe osnovnih vlastitih sredstava zbog primjene uravnotežene prilagodbe. Uključuje učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti i uravnotežene prilagodbe na nultu razinu. To je razlika između osnovnih vlastitih sredstava uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i osnovnih vlastitih sredstava uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera.”
--------------	--	--

(y) U predlošku S.22.01 za rubriku C0050/R0050, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0050/R0050	Učinak prijelazne prilagodbe kamatne stope – prihvatljiva vlastita sredstva za pokriće potrebnog solventnog kapitala	Iznos prilagodbe prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala zbog primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa. To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva.”
--------------	--	---

(z) U predlošku S.22.01 za rubriku C0070/R0050, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0070/R0050	Učinak prilagodbe zbog volatilnosti kada se svede na nulu – prihvatljiva vlastita sredstva za pokriće potrebnog solventnog kapitala	Iznos prilagodbe prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala zbog primjene prilagodbe zbog volatilnosti. Odražava učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti na nultu razinu. To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa.”
--------------	---	--

(aa) U predlošku S.22.01 za rubriku C0090/R0050, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0090/R0050	Učinak uravnotežene prilagodbe kada se svede na nulu – prihvatljiva vlastita sredstva za pokriće potrebnog solventnog kapitala	Iznos prilagodbe prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala zbog primjene uravnotežene prilagodbe. Uključuje učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti i uravnotežene prilagodbe na nultu razinu. To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće potrebnog solventnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera.”
--------------	--	--

(bb) U predlošku S.22.01 za rubriku C0050/R0090, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0050/R0090	Učinak prijelazne prilagodbe kamatne stope – potrebni solventni kapital	Iznos prilagodbe potrebnog solventnog kapitala zbog primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa. To je razlika između potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i potrebnog solventnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva.”
--------------	---	--

(cc) U predlošku S.22.01 za rubriku C0070/R0090, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0070/R0090	Učinak prilagodbe zbog volatilnosti kada se sveđe na nulu – potrebni solventni kapital	Iznos prilagodbe potrebnog solventnog kapitala zbog primjene prilagodbe zbog volatilnosti. Odražava učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti na nultu razinu. To je razlika između potrebnog solventnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i potrebnog solventnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa.”
--------------	--	---

(dd) U predlošku S.22.01 za rubriku C0090/R0090, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0090/R0090	Učinak uravnotežene prilagodbe kada se sveđe na nulu – potrebni solventni kapital	Iznos prilagodbe potrebnog solventnog kapitala zbog primjene uravnotežene prilagodbe. Uključuje učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti i uravnotežene prilagodbe na nultu razinu. To je razlika između potrebnog solventnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i potrebnog solventnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera.”
--------------	---	---

(ee) U predlošku S.22.01 za rubriku C0050/R0100, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0050/R0100	Učinak prijelazne prilagodbe kamatne stope – prihvatljiva vlastita sredstva za pokriće minimalnog potrebnog kapitala	Iznos prilagodbe prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala zbog primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa. To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva.”
--------------	--	---

(ff) U predlošku S.22.01 za rubriku C0070/R0100, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0070/R0100	Učinak prilagodbe zbog volatilnosti kada se svede na nulu – prihvatljiva vlastita sredstva za pokriće minimalnog potrebnog kapitala	Iznos prilagodbe prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala zbog primjene prilagodbe zbog volatilnosti. Odražava učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti na nultu razinu. To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuva bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa.”
--------------	---	--

(gg) U predlošku S.22.01 za rubriku C0090/R0100, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0090/R0100	Učinak uravnotežene prilagodbe kada se svede na nulu – prihvatljiva vlastita sredstva za pokriće minimalnog potrebnog kapitala	Iznos prilagodbe prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala zbog primjene uravnotežene prilagodbe. Uključuje učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti i uravnotežene prilagodbe na nultu razinu. To je razlika između prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i prihvatljivih vlastitih sredstava za pokriće minimalnog potrebnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera.”
--------------	--	--

(hh) U predlošku S.22.01 za rubriku C0050/R0110, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0050/R0110	Učinak prijelazne prilagodbe kamatne stope – minimalni potrebni kapital	Iznos prilagodbe minimalnog potrebnog kapitala zbog primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa. To je razlika između minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa i minimalnog potrebnog kapitala izračunano uzimajući u obzir tehničke pričuve bez privremenog odbitka tehničkih pričuva.”
--------------	---	--

(ii) U predlošku S.22.01 za rubriku C0070/R0110, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0070/R0110	Učinak prilagodbe zbog volatilnosti kada se svede na nulu – minimalni potrebni kapital	Iznos prilagodbe minimalnog potrebnog kapitala zbog primjene prilagodbe zbog volatilnosti. Odražava učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti na nultu razinu. To je razlika između minimalnog potrebnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera i minimalnog potrebnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prijelazne prilagodbe odgovarajuće vremenske strukture nerizičnih kamatnih stopa.”;
--------------	--	--

(jj) U predlošku S.22.01 za rubriku C0090/R0110, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0090/R0110	Učinak uravnotežene prilagodbe kada se svede na nulu – minimalni potrebni kapital	Iznos prilagodbe minimalnog potrebnog kapitala zbog primjene uravnotežene prilagodbe. Uključuje učinak svođenja prilagodbe zbog volatilnosti i uravnotežene prilagodbe na nultu razinu. To je razlika između minimalnog potrebnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene uravnotežene prilagodbe i bez svih ostalih prijelaznih mjera i minimalnog potrebnog kapitala uzimajući u obzir tehničke pričuve bez primjene prilagodbe zbog volatilnosti i bez ostalih prijelaznih mjera.”
--------------	---	---

(kk) U predlošcima S.25.01 i S.25.02, upućivanja na C0080 zamjenjuju se s C0090, a upućivanja na C0090 zamjenjuju se s C0120;

(ll) U predlošku S.25.02 za rubriku C0030, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0030	Izračun potrebnog solventnog kapitala	Iznos kapitalnog zahtjeva za svaku komponentu neovisno o metodi izračuna (standardna formula ili djelomični unutarnji model) nakon prilagodbi za sposobnost tehničkih pričuva i/ili odgođenih poreza da pokriju gubitke kada su ugrađene u izračun komponenti. Za komponente „sposobnost tehničkih pričuva i/ili odgođenih poreza da pokriju gubitke” kada se iskazuju kao zasebna komponenta to je iznos sposobnosti da se pokriju gubici (ti se iznosi iskazuju s negativnim predznakom). Za komponente izračunane uporabom standardne formule ova rubrika predstavlja bruto pretpostavljeni potrebni solventni kapital. Za komponente izračunane primjenom djelomičnog unutarnjeg modela to predstavlja vrijednost uzimajući u obzir buduće mjere uprave koje su ugrađene u izračun, ali ne one koje su modelirane kao zasebna komponenta. Tim se iznosom u potpunosti uzimaju u obzir diversifikacijski učinci u skladu s člankom 304. Direktive 2009/138/EZ, prema potrebi. Te rubrike uključuju raspodjelu prilagodbe zbog agregiranja pretpostavljenog potrebnog solventnog kapitala namjenskog fonda/portfelja uravnotežene prilagodbe na razini subjekta.”
--------	---------------------------------------	---

3. Prilog II. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2452 ispravlja se kako slijedi:

(a) U predlošku S.19.01 za rubrike C0170/R0100 do R0260, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0170/R0100 do R0260	Bruto plaćeni odštetni zahtjevi (nekumulativno) – u tekućoj godini	Ukupni iznos za „tekuću godinu” odgovara zadnjoj dijagonali (svi podaci koji se odnose na zadnju izvještajnu godinu u redcima od R0100 do R0250). Redak R0260 odgovara ukupnom iznosu iz redaka R0100 do R0250”
-----------------------	--	--

(b) U predlošku S.19.01 za rubrike C0360/R0100 do R0260, redak se zamjenjuje sljedećim:

„C0360/R0100 do R0260	Bruto najbolja procjena pričuva za odštetne zahtjeve – kraj godine (diskontirani podaci)	Ukupni iznos „kraj godine” odgovara zadnjoj dijagonali ali na diskontiranoj osnovi (svi podaci koji se odnose na zadnju izvještajnu godinu) u redcima od R0100 do R0250. Redak R0260 odgovara ukupnom iznosu iz redaka R0100 do R0250”
-----------------------	--	---

- (c) U odjeljku S.12.01, u dijelu naslovljenom „Iznos privremenog odbitka tehničkih pričuva” drugi stavak uputa zamjenjuje se sljedećim:

„Ova se vrijednost iskazuje kao negativna vrijednost ako smanjuje tehničke pričuve.”;

- (d) U predlošku S.17.01. za rubrike C0020 do C0170/R0290, C0180/R0290, C0020 do C0170/R0300, C0180/R0300, C0020 do C0170/R0310 i C0180/R0310, drugi stavak zamjenjuje se sljedećim:

„Ova se vrijednost iskazuje kao negativna vrijednost ako smanjuje tehničke pričuve.”;

- (e) Nakon opisa u predlošku S.23.01.01 rubrici R0230/C0040 dodaje se sljedeći redak:

„R0230/C0050	Odbici sudjelovanja u financijskim i kreditnim institucijama – kategorija 3	Iznos odbitka sudjelovanja u financijskim i kreditnim institucijama koja se odbijaju iz kategorije 3 u skladu s člankom 68. Delegirane uredbe (EU) 2015/35.”
--------------	---	--

4. Prilog III. Provedbenoj uredbi (EU) 2015/2452 ispravlja se kako slijedi:

- (a) Nakon opisa u predlošku S.23.01 rubrici R0440/C0040 dodaje se sljedeći redak:

„R0440/C0050	Ukupna vlastita sredstva iz drugih financijskih sektora – kategorija 3	Ukupna vlastita sredstva iz drugih financijskih sektora – kategorija 3. Ukupna vlastita sredstva koja su odbijena pod R0230/C0010 dodaju se ovdje, nakon prilagodbe za nedostupna vlastita sredstva u skladu s relevantnim sektorskim pravilima i nakon odbitka u skladu s člankom 228. stavkom 2. Direktive 2009/138/EZ.”
--------------	--	---

- (b) U predlošku S.23.01 za rubriku R0680/C0010, redak se zamjenjuje sljedećim:

„R0680/C0010	Potrebni solventni kapital grupe	Potrebni solventni kapital grupe jednak je zbroju konsolidiranog potrebnog solventnog kapitala grupe izračunanog u skladu s člankom 336. točkama (a), (b), (c) i (d) Delegirane uredbe (EU) 2015/35 i potrebnog solventnog kapitala subjekata uključenih na temelju metode odbitaka i agregiranja.”
--------------	----------------------------------	---

- (c) U predlošku S.25.01 za rubriku R0220/C0100, redak se zamjenjuje sljedećim:

„R0220/C0100	Potrebni solventni kapital	Ukupni potrebni kapital s kapitalnim dodacima. Iznos potrebnog solventnog kapitala za društva na temelju metode 1 kako je definirana člankom 230. Direktive 2009/138/EZ. Uključuje sve komponente konsolidiranog potrebnog solventnog kapitala, uključujući potrebni kapital društava iz drugih financijskih sektora, potrebni kapital za nekontrolirana potrebna sudjelovanja i potrebni kapital za preostala društva.”
--------------	----------------------------	---

- (d) U predlošku S.25.01 za rubriku R0500/C0100, redak se zamjenjuje sljedećim:

„R0500/C0100	Kapitalni zahtjev za ostale financijske sektore (kapitalni zahtjevi koji se ne odnose na osiguranje)	Iznos kapitalnog zahtjeva za ostale financijske sektore. Ova se stavka primjenjuje na izvješćivanje na razini grupe samo ako grupa uključuje društvo na koje se primjenjuju kapitalni zahtjevi koji se ne odnose na osiguranje, primjerice banka, a navodi se kapitalni zahtjev izračunan u skladu s odgovarajućim zahtjevima. Pretpostavlja se da je iznos u rubrici R0500 jednak zbroju iznosa iz rubrika R0510, R0520 i R0530.”
--------------	--	--

(e) U predlošku S.25.01 za rubriku R0570/C0100, redak se zamjenjuje sljedećim:

„R0570/C0100	Potrebni solventni kapital	Ukupni potrebni solventni kapital za sva društva neovisno o metodi koja je upotrijebljena. Pretpostavlja se da je ukupni potrebni solventni kapital jednak zbroju iznosa iz rubrika R0220 i R0560.”
--------------	----------------------------	--

(f) U predlošku S.25.02 za rubriku R0220/C0100, redak se zamjenjuje sljedećim:

„R0220/C0100	Potrebni solventni kapital	Ukupni potrebni kapital s kapitalnim dodacima za društva na temelju metode 1 kako je definirana člankom 230. Direktive 2009/138/EZ. Uključuje sve komponente konsolidiranog potrebnog solventnog kapitala, uključujući potrebni kapital društava iz drugih financijskih sektora, potrebni kapital za nekontrolirana potrebna sudjelovanja i potrebni kapital za preostala društva.”
--------------	----------------------------	---

(g) U predlošku S.25.02 za rubriku R0500/C0100, redak se zamjenjuje sljedećim:

„R0500/C0100	Kapitalni zahtjev za ostale financijske sektore (kapitalni zahtjevi koji se ne odnose na osiguranje)	Iznos kapitalnog zahtjeva za ostale financijske sektore. Ova se stavka primjenjuje na izvješćivanje na razini grupe samo ako grupa uključuje društvo na koje se primjenjuju kapitalni zahtjevi koji se ne odnose na osiguranje, primjerice banka, a navodi se kapitalni zahtjev izračunan u skladu s odgovarajućim zahtjevima. Pretpostavlja se da je iznos u rubrici R0500 jednak zbroju iznosa iz rubrika R0510, R0520 i R0530.”
--------------	--	--

(h) U predlošku S.25.02 za rubriku R0570/C0100, redak se zamjenjuje sljedećim:

„R0570/C0100	Potrebni solventni kapital	Ukupni potrebni solventni kapital za sva društva neovisno o metodi koja je upotrijebljena. Pretpostavlja se da je ukupni potrebni solventni kapital jednak zbroju iznosa iz rubrika R0220 i R0560.”
--------------	----------------------------	--

PROVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2017/2191**od 24. studenoga 2017.****o ukidanju obustave podnošenja zahtjeva za uvozne dozvole u okviru carinskih kvota koje su Uredbom (EZ) br. 891/2009 otvorene u sektoru šećera**

EUROPSKA KOMISIJA,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 1308/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o uspostavljanju zajedničke organizacije tržišta poljoprivrednih proizvoda i stavljanju izvan snage uredbi Vijeća (EEZ) br. 922/72, (EEZ) br. 234/79, (EZ) br. 1037/2001 i (EZ) br. 1234/2007 ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 188. stavke 1. i 3.,

budući da:

- (1) Uredbom Komisije (EZ) br. 891/2009 ⁽²⁾ otvorene su godišnje carinske kvote za uvoz proizvoda iz sektora šećera.
- (2) Podnošenje zahtjeva za uvozne dozvole u vezi s rednim brojem 09.4321 obustavljeno je od 20. listopada 2017. Provedbenom uredbom Komisije (EU) 2017/1917 ⁽³⁾.
- (3) Slijedom obavijesti o neiskorištenim ili djelomično iskorištenim dozvolama, količine pod tim rednim brojem postale su ponovno dostupne. Stoga je obustavu podnošenja zahtjeva potrebno ukinuti u skladu s člankom 5. stavkom 2. Uredbe (EZ) br. 891/2009.
- (4) Kako bi se osigurala učinkovitost mjere, ova bi Uredba trebala stupiti na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*,

DONIJELA JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Ukida se obustava podnošenja zahtjeva za uvozne dozvole za redni broj 09.4321 utvrđena Provedbenom uredbom (EU) 2017/1917.

Članak 2.Ova Uredba stupa na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 24. studenoga 2017.

Za Komisiju,
u ime predsjednika,
Jerzy PLEWA
Glavni direktor

Glavna uprava za poljoprivredu i ruralni razvoj

⁽¹⁾ SL L 347, 20.12.2013., str. 671.

⁽²⁾ Uredba Komisije (EZ) br. 891/2009 od 25. rujna 2009. o otvaranju i predviđanju upravljanja određenim carinskim kvotama Zajednice u sektoru šećera (SL L 254, 26.9.2009., str. 82.).

⁽³⁾ Provedbena uredba Komisije (EU) 2017/1917 od 19. listopada 2017. o utvrđivanju koeficijenta dodjele koji se primjenjuje na količine obuhvaćene zahtjevima za uvozne dozvole podnesenima do 9. listopada 2017. u okviru carinskih kvota otvorenih Uredbom (EZ) br. 891/2009 u sektoru šećera i o obustavi podnošenja zahtjeva za takve dozvole (SL L 271, 20.10.2017., str. 27.).

ODLUKE

ODLUKA (EU) 2017/2192 EUROPSKOG PARLAMENTA I VIJEĆA

od 15. studenoga 2017.

o mobilizaciji Europskog fonda za prilagodbu globalizaciji na temelju zahtjeva iz Italije – EGF/2017/004 IT/Almaviva

EUROPSKI PARLAMENT I VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije,

uzimajući u obzir Uredbu (EU) br. 1309/2013 Europskog parlamenta i Vijeća od 17. prosinca 2013. o Europskom fondu za prilagodbu globalizaciji (2014. – 2020.) i stavljanju izvan snage Uredbe (EZ) br. 1927/2006 ⁽¹⁾, a posebno njezin članak 15. stavak 4.,

uzimajući u obzir Međuinstitucionalni sporazum od 2. prosinca 2013. između Europskog parlamenta, Vijeća i Komisije o proračunskoj disciplini, o suradnji u vezi s proračunskim pitanjima i o dobrom financijskom upravljanju ⁽²⁾, a posebno njegovu točku 13.,

uzimajući u obzir prijedlog Europske komisije,

budući da:

- (1) Svrha je Europskog fonda za prilagodbu globalizaciji (EGF) pružanje potpore radnicima koji su proglašeni viškom i samozaposlenim osobama koje su prestale sa svojom djelatnošću zbog velikih strukturnih promjena u tokovima svjetske trgovine uzrokovanih globalizacijom, zbog nastavka svjetske financijske i gospodarske krize ili zbog nove svjetske financijske i gospodarske krize te pomaganje tim radnicima da se ponovno uključe na tržište rada.
- (2) EGF ne smije premašiti najviši godišnji iznos od 150 milijuna EUR (cijene iz 2011.), kako je utvrđeno člankom 12. Uredbe Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 ⁽³⁾.
- (3) Italija je 9. svibnja 2017. podnijela zahtjev za mobilizaciju EGF-a u vezi s otpuštanjima u poduzeću Almaviva Contact SpA u Italiji. Zahtjev je dopunjen dodatnim informacijama dostavljenima u skladu s člankom 8. stavkom 3. Uredbe (EU) br. 1309/2013. Tim se zahtjevom ispunjavaju uvjeti za određivanje financijskog doprinosa iz EGF-a utvrđeni člankom 13. Uredbe (EU) br. 1309/2013.
- (4) Stoga bi se trebala mobilizirati sredstva iz EGF-a kako bi se za zahtjev koji je podnijela Italija osigurao financijski doprinos u iznosu od 3 347 370 EUR.
- (5) Ova bi se Odluka trebala primjenjivati od dana njezina donošenja kako bi se što više skratilo vrijeme za mobiliziranje EGF-a,

DONIJELI SU OVU ODLUKU:

Članak 1.

U okviru općeg proračuna Unije za financijsku godinu 2017. mobilizira se Europski fond za prilagodbu globalizaciji kako bi se osigurao iznos od 3 347 370 EUR u obliku odobrenih sredstava za preuzete obveze i plaćanja.

⁽¹⁾ SL L 347, 20.12.2013., str. 855.

⁽²⁾ SL C 373, 20.12.2013., str. 1.

⁽³⁾ Uredba Vijeća (EU, Euratom) br. 1311/2013 od 2. prosinca 2013. kojom se uspostavlja višegodišnji financijski okvir za razdoblje 2014. – 2020. (SL L 347, 20.12.2013., str. 884.).

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu na dan njezine objave u *Službenom listu Europske unije*.

Primjenjuje se od 15. studenoga 2017.

Sastavljeno u Strasbourgu 15. studenoga 2017.

Za Europski parlament
Predsjednik
A. TAJANI

Za Vijeće
Predsjednik
M. MAASIKAS

SMJERNICE

SMJERNICA (EU) 2017/2193 EUROPSKE SREDIŠNJE BANKE

od 27. listopada 2017.

o izmjeni Smjernice (EU) 2015/280 o uspostavi sustava Eurosustava za izradu i nabavu euronovčanica (ESB/2017/31)

UPRAVNO VIJEĆE EUROPSKE SREDIŠNJE BANKE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 128. stavak 1.,

uzimajući u obzir Statut Europskog sustava središnjih banaka i Europske središnje banke, a posebno njegov članak 12. stavak 1., članak 14. stavak 3. i članak 16.,

budući da:

- (1) Smjernica (EU) br. 2015/280 Europske središnje banke (ESB/2014/44) ⁽¹⁾ osigurava mogućnost nacionalnim središnjim bankama država članica čija je valuta euro (u daljnjem tekstu: „nacionalne središnje banke”) koje su dio skupine s vlastitim tiskarama u smislu članka 6. stavka 1. Smjernice, da osnuju zasebnu pravnu osobu radi zajedničkog obavljanja javnih zadaća, posebno za izradu euronovčanica. Članak 1. stavak 2. propisuje uvjete koje ta zasebna pravna osoba mora ispuniti da bi se mogla smatrati vlastitom tiskarom. Jedna od tih uvjeta jest taj da nacionalne središnje banke izvršavaju zajedničku kontrolu nad pravnom osobom. Trenutno nije izričito propisana mogućnost zajedničke kontrole koja se izvršava putem druge pravne osobe nad kojom se provodi zajednička kontrola, prema potrebi, zajedno s jednom ili više nacionalnih središnjih banaka. Međutim, kako bi se nacionalnim središnjim bankama dopustilo da izaberu pravni oblik suradnje koju smatraju prikladnom i koja je u skladu s odredbama nacionalnog prava kojim se provodi članak 12. Direktive 2014/24/EU Europskog parlamenta i Vijeća ⁽²⁾, mogućnost takve neizravne zajedničke kontrole mora biti uključena u pravni okvir. Stoga, u skladu s člankom 6. stavkom 1. Smjernice (EU) br. 2015/280 (ESB/2014/44) i njezine uvodne izjave 7., nacionalna središnja banka koja je zatvorila svoju prethodnu vlastitu tiskaru i počne upotrebljavati drugu vlastitu tiskaru koja je organizirana kao zasebni pravni subjekt izvršavanjem neizravne zajedničke kontrole nad njezinom pravnom osobom, ostaje dio skupine s vlastitim tiskarama.
- (2) Smjernica (EU) 2015/270 (ESB/2014/44) također dozvoljava nacionalnim središnjim bankama koje su dio skupine s vlastitim tiskarama da uspostave izvaninstitucionalnu horizontalnu suradnju radi zajedničkog obavljanja javnih zadaća. Radi pravne sigurnosti i jasnoće, pravni okvir bi trebao odrediti da NSB koji zatvori svoju tiskaru može ostati dio skupine s vlastitim tiskarama sudjelovanjem u takvoj horizontalnoj suradnji pod uvjetom da ispunjava odgovarajuće uvjete. Kao takav, NSB koji zatvori svoju tiskaru može odabrati hoće li postati dio skupine koja se koristi nadmetanjem u smislu članka 3. Smjernice (EU) 2015/280 (ESB/2014/44) ili će sudjelovati u horizontalnoj suradnji.
- (3) Članak 12. Smjernice (EU) 2015/280 (ESB/2014/44) propisuje da će Upravno vijeće preispitati ovu smjernicu svake dvije godine. Upravno vijeće bi trebalo imati puno diskrecijsko pravo da odredi postoji li potreba za takvim preispitivanjem.
- (4) Smjernicu (EU) 2015/280 (ESB/2014/44) potrebno je stoga na odgovarajući način izmijeniti,

⁽¹⁾ Smjernica (EU) 2015/280 Europske središnje banke od 13. studenog 2014. o uspostavi sustava Eurosustav za izradu i nabavu novčanica (ESB/2014/44) (SL L 47, 20.2.2015., str. 29.).

⁽²⁾ Direktiva 2014/24/EU Europskog parlamenta i Vijeća od 26. veljače 2014. o javnoj nabavi i o stavljanju izvan snage Direktive 2004/18/EZ (SL L 94, 28.3.2014., str. 65.).

DONIJELO JE OVU SMJERNICU:

Članak 1.

Izmjene

Smjernica (EU) br. 2015/280 (ESB/2014/44) mijenja se kako slijedi:

1. u članku 1. točki 2. dodaje se sljedeći podstavak:

„Može se također izvršiti kontrola nad vlastitim tiskarama koje su organizirane kao zasebni pravni subjekti, prema potrebi, zajedno s jednom ili više nacionalnih središnjih banaka, od strane druge pravne osobe nad kojom nacionalne središnje banke zajednički provode kontrolu u smislu prethodnog stavka.”;

2. Članak 3. zamjenjuje se sljedećim:

„Članak 3.

Opća načela

Nacionalne središnje banke koje ne koriste vlastite tiskare, i koje ne sudjeluju u izvaninstitucionalnoj horizontalnoj suradnji u skladu s člankom 6. stavkom 3. i člankom 8. dio su skupine koja se koristi nadmetanjem (nacionalne središnje banke iz skupine koja se koristi nadmetanjem).”;

3. u članku 6. dodaje se sljedeći stavak 3.:

„3. Neovisno o važećem pravu Unije i nacionalnim zakonodavstvom o javnoj nabavi, NSB koji zatvori svoju vlastitu tiskaru može odlučiti da će ostati dio skupine s vlastitim tiskarama pod uvjetom da sudjeluje u izvaninstitucionalnoj horizontalnoj suradnji na temelju sporazuma o suradnji u smislu članka 8.”;

4. u članku 8., stavak 1. zamjenjuje se sljedećim:

„1. Radi zajedničkog obavljanja javnih zadaća, nacionalne središnje banke iz skupine s vlastitim tiskarama istražiti će mogućnost osnivanja: (a) zasebne pravne osobe koja uključuje njihove vlastite tiskare ili koja ima udio u njihovim vlastitim tiskarama; ili (b) izvaninstitucionalne horizontalne suradnje na temelju sporazuma o suradnji.”

5. Članak 12. briše se.

Članak 2.

Stupanje na snagu

Ova Smjernica stupa na snagu na dan kada su o njoj obaviještene nacionalne središnje banke.

Članak 3.

Adresati

Ova je Smjernica upućena svim središnjim bankama Eurosustava.

Sastavljeno u Frankfurtu na Majni 27. listopada 2017.

Upravno vijeće ESB-a
Predsjednik ESB-a
Mario DRAGHI

ISSN 1977-0847 (elektroničko izdanje)
ISSN 1977-0596 (tiskano izdanje)



Ured za publikacije Europske unije
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

HR